



Aufbauanleitung per Video
Video installation instructions
Instructions d'assemblage par vidéo
Instrukcja montażu – wideo

KERBL
Hobbyfarming

#81738



(DE) Montageanleitung Hühnerstall

1. Bodenplatte und Unterbau

Schrauben: 3,9,7

Stecken Sie die **Schrauben 9** durch die 10 Bohrungen in der Bodenplatte (Schraubenkopf auf glatter Seite der Platte!).

Montieren Sie die beiden Rohrbögen und die Griffstange und ziehen Sie die **Muttern 3** handfest an. Platzieren Sie das Halteblech für die Hühnerleiter wie in der Abbildung dargestellt zwischen Rohr und Platte (Außenkante nach unten abgewinkelt).

Schlagen Sie den Vierkant der Schrauben mit einem Hammer in die Platte ein und ziehen Sie die **Mutter 3** mit einem Schraubenschlüssel (Schlüsselweite 10) fest an.

TIPP: Beim Anziehen der Muttern von hinten gegen den Schraubenkopf drücken um ein Durchdrehen zu verhindern. Der Schraubenkopf muss vor dem Anziehen der **Mutter 3** komplett in die Platte eingeschlagen sein, damit sich die Schraube nicht mitdrehen kann.

Drehen Sie die **Schrauben 7** (wird später für Positionierung des Legenest benötigt) in die beiden verbleibenden Bohrungen in der Bodenplatte.

TIPP: Verwenden Sie dazu einen Akkuschrauber!

2. Radachsenbügel und Räder

Schrauben: 3,8

Platzieren Sie die Radachsenbügel um die Rohrbögen. Stecken Sie die **Schraube 8** durch die Bohrung und ziehen Sie die **Mutter 3** fest an.

- Die obere Biegung muss dabei nach innen gerichtet sein
- Die Achsöffnung muss in Richtung der zuvor montierten Griffstange zeigen

Stecken Sie die beiden Räder auf die Achse und hängen Sie die Achse in die Radachsenbügel ein.



3. Türleisten anschrauben

Schrauben: 14

Legen Sie die rechte Seitenwand mit der Innenseite nach oben (Sichtbar an den kleinen Positionierbohrungen um die Türöffnung) ab und positionieren Sie die Türleisten.

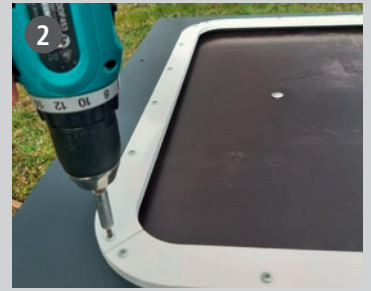
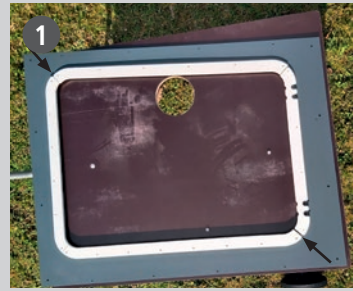
Achten Sie darauf, dass die beiden Kerben (diese dienen als Ausrichtungshilfen) oben links und unten rechts liegen.

Befestigen Sie die Leisten mit den **Schrauben 14**. Achten Sie darauf, dass alle Schrauben die vorgebohrten Löcher in der Seitenwand treffen.

Legen Sie die vordere Wand (mit dem Ausschnitt für die Hühnerklappe) mit der Innenseite nach oben (Sichtbar an den kleinen Positionierbohrungen links der Türöffnung) ab und positionieren Sie die Türleiste wie dargestellt.

Achtung: Der eingefräste Absatz in der Türleiste muss nach oben zeigen.

Befestigen Sie die Leiste mit den **Schrauben 14**. Achten Sie darauf, dass alle Schrauben die vorgebohrten Löcher in der Seitenwand treffen.



4. Fensterscheiben einbauen

Schrauben: 2

Legen Sie die linke Seitenwand und die Tür mit der Innenseite nach oben ab (Innenseite erkennbar an den kleinen Positionierbohrungen um die Fensteröffnungen).

Entfernen Sie die Schutzfolien der beiden Fensterscheiben (beidseitig!) und platzieren Sie die Scheiben jeweils auf der Platte.

Befestigen Sie die Fensterscheiben mit den **Schrauben 2**.



5. Vorbereitung und Einbau der Türen

Schrauben: 6, 4

Zerlegen Sie die Türverriegelung wie dargestellt durch Lösen der Schraube (links) und der Mutter (mitte).

Achtung: Scheibe sitzt lose auf dem Kunststoffgriff, nicht verlieren!

Setzen Sie die runde Verschraubung von der Außenseite in die Tür ein.

Achten Sie darauf, dass der Absatz auf der Innenseite nach oben links zeigt. Befestigen Sie die Verschraubung mit der großen Mutter.

Setzen Sie den Griff von außen in die runde Verschraubung. Montieren Sie anschließend den Haken und die Schraube. Vergewissern Sie sich vor dem Festziehen der Schraube, dass der Haken korrekt auf dem Vierkant des Griffs sitzt.

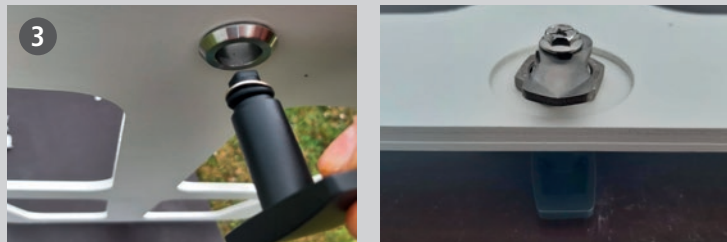
Montieren Sie die großen Scharniere mit den **Schrauben 6** und den **Muttern 4** an die Tür.

Setzen Sie die Tür in die rechte Seitenwand ein und befestigen Sie die Scharniere mit den **Schrauben 6** und den **Muttern 4**.

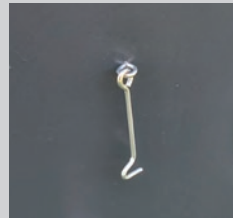
Achtung: Richten Sie die Tür mittig aus bevor Sie die Muttern festziehen!

Gehen Sie nach gleichem Schema bei der Montage der Hühnertür vor. Nutzen Sie hierzu ebenfalls die **Schrauben 6**, **Muttern 4** und die kleinen Scharniere.

Falls Sie eine automatische Hühnerklappe montieren möchten ist dieser Schritt nicht notwendig.



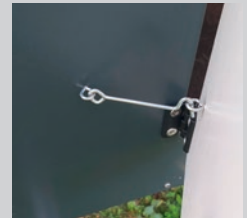
Montieren Sie den Fanghaken zum Offenhalten der Hühnerklappe durch Eindrehen der Haken in die vorgesehenen Bohrungen.



Haken auf Wandseite



Öse auf Türseite



Eingehängter Zustand

6. Auflagen für Kotbleche montieren

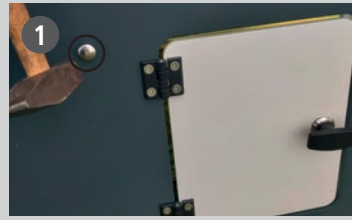
Schrauben: 3, 9, 13

Schlagen Sie von der Außenseite die **Schraube 9** links neben der Hühnertür in die Bohrung ein.

Platzieren Sie innen die **Hülse 13** und die **Mutter 3** und ziehen Sie die Mutter an.

Gehen Sie gleichermaßen an der linken Wandseite vor (ebenfalls von außen).

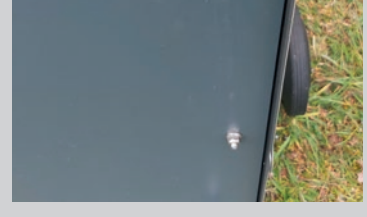
Gehen Sie gleichermaßen an der hinteren Wandseite vor (Ebenfalls von außen. Die Außenseite ist die Seite, auf der **keine** lange eingefräste Nut sichtbar ist).



7. Blechbeschläge montieren

Schrauben: 3, 10

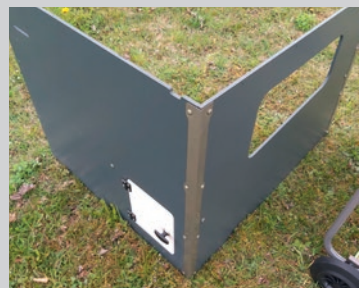
Setzen Sie die Blechbeschläge von der Außenseite auf die linke Seitenwand und platzieren Sie die **Schrauben 10** und **Muttern 3**.



Setzen Sie die Blechbeschläge von der Außenseite auf die rechte Seitenwand und platzieren Sie die **Schrauben 10** und **Muttern 3**.



Verschrauben Sie die vordere Wand mit der linken Seitenwand mit den **Schrauben 10** und **Muttern 3**.



Verschrauben Sie die hintere Wand mit der linken Seitenwand mit den **Schrauben 10** und **Muttern 3**.



8. Dachstreben montieren

Schrauben: 1

Schrauben Sie die 2 langen und eine kurze Holzleiste mit den **Schrauben 1** durch die vorgebohrten Schraublöcher an die Oberseite der Deckelplatte an.

Achten Sie auf die Position der großen Aussparung links im Bild!

Achten Sie darauf, dass die Latten seitlich bündig mit der Kante der Platte abschließen.



9. Endaufbau

Schrauben: 3, 10, 1

Setzen Sie die Deckelplatte zwischen die Wandelemente. Achten Sie darauf, dass die Deckelplatte vorn und hinten in die Nuten der Wände greift.

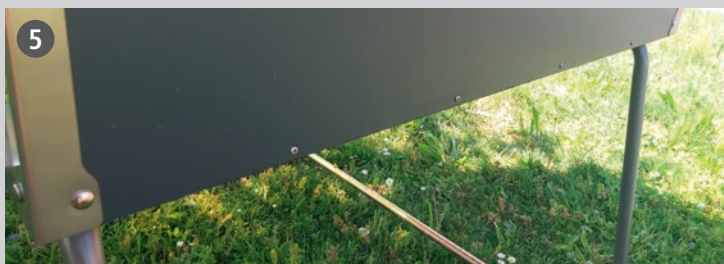
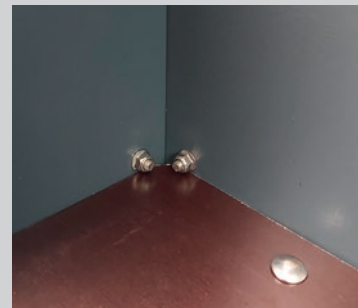
Achten Sie auf die korrekte Richtung der Deckelplatte (siehe Aussparung links im Bild).

Setzen Sie die rechte Seitenwand mit den Blechbeschlägen auf und platzieren Sie die **Schrauben 10** und **Muttern 3**. Ziehen Sie die Muttern fest an.

Setzen Sie ringsum an der Oberkante die **Schrauben 1** in die vorgebohrten Schraublöcher. Achten Sie vor dem Anschrauben darauf, dass die Holzleisten bündig mit der Oberkante der Wände abschließen.

Setzen Sie den Korpus auf die Bodenplatte auf. Achten Sie darauf, dass innen in allen 4 Ecken die Muttern auf der Bodenplatte aufliegen!

Verschrauben Sie nun ringsum die Wände mit der Bodenplatte (**Schraube 1**).



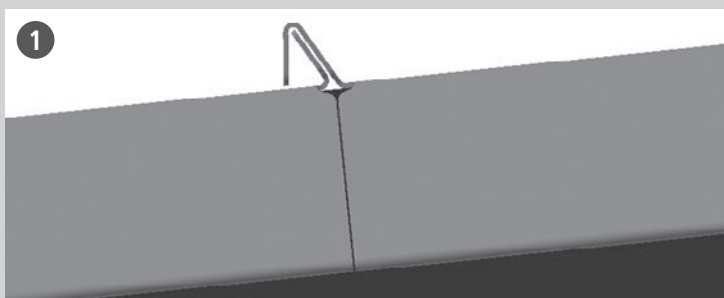
10. Dach befestigen

Schrauben: 12, 14

Setzen Sie die beiden Dachbleche auf. Achten Sie darauf, dass das Blech mit der doppelten Biegung oben liegt, das Blech mit der einfachen Biegung unten.

Richten Sie die Bleche so aus, dass die eingeprägte Eckenmarkierung auf jeder Seite bündig zur Ecke des Stalls steht.

Befestigen Sie die Bleche mit den **Schrauben 14** und den **Dichtscheiben 12**.



11. Hühnerleiter anbringen

Schrauben: 7

Schrauben Sie die beiden **Innensechskantschrauben 7** von unten in die Bohrungen der Hühnerleiter (nicht ganz eindrehen, 1-2 mm Abstand lassen) und hängen Sie die Hühnerleiter anschließend mit den Schrauben in das Halteblech ein.



12. Legenest montieren

Schrauben: 1

Bringen Sie die Holzteile des Legenests in Position und verschrauben Sie diese mit den **Schrauben 1**. Setzen Sie das Legenest hinter die beiden Positionierschrauben auf die Bodenplatte.

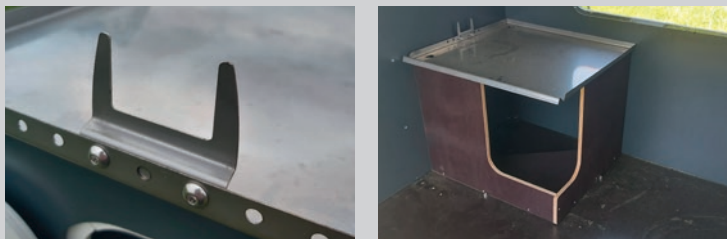


13. Kotbleche einlegen und Sitzstangenhalter montieren

Schrauben: 4, 5

Befestigen Sie die beiden Sitzstangenhalter an den Innenseiten der beiden Kotbleche mit den **Schrauben 5** und **Muttern 4**.

Legen Sie die Kotbleche in die Auflage ein und setzen Sie die Sitzstange in die Halterung.



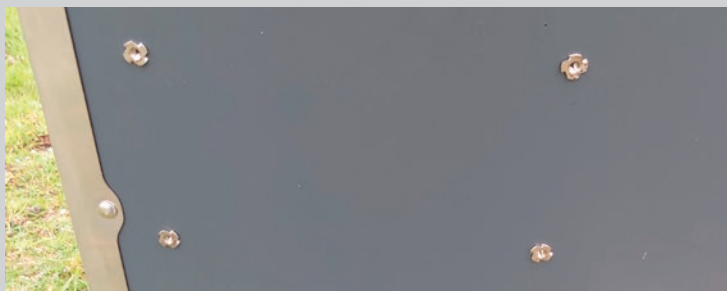
14. Befestigungsschrauben für Futterautomat und Tränkeautomat anbringen

Bei Einsatz des original Kerbl Futterautomat Art. Nr. 70660 und der Kerbl Nippeltränke Art. Nr. 70651 müssen zur Befestigung pro Seite vier Einschlagmuttern angebracht werden.

Schrauben: 11, 5

Setzen Sie eine **Einschlagmutter 11** in die Bohrung auf Vorder- und Rückseite. Schlagen Sie die Einschlagmutter mit einem Hammer ein.

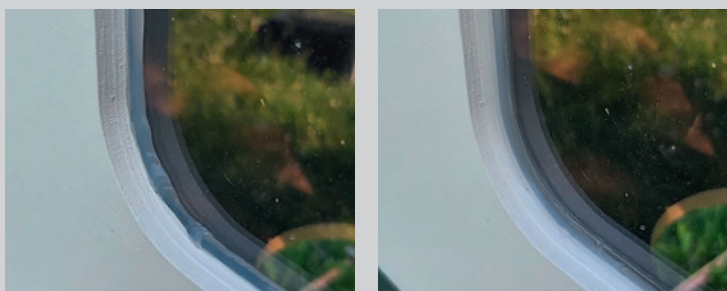
TIPP: Von innen mit einem zweiten Hammer gehalten erleichtert das Einschlagen der Mutter. Drehen Sie von Innen jeweils eine **Schraube 5** in die Einschlagmutter ein.



15. Fensterscheiben abdichten

Ziehen Sie am Übergang zwischen Scheibe und Platte eine etwa 3-5 mm dicke Silikonfuge um das Fenster abzudichten.

TIPP: Die Silikonfuge lässt sich mit dem Finger oder einem handelsüblichen Fugenabzieher glätten. Dazu unbedingt Seifenwasser (ca. 1 EL handelsübliches Spülmittel auf 100 ml Wasser) als Trennmittel verwenden (Zeigefinger oder Fugenabzieher mit dem Gemisch benetzen, um ein Anhaften des Silikons zu vermeiden)



Abgezogene Silikonfuge

(EN) Chicken coop assembly instructions

1. Base plate and substructure

Screws: 3, 9, 7

Insert the **number 9 screws** through the 10 holes in the base plate (ensure the screw head is on the smooth side of the plate).

Mount the two pipe bends and the handle and tighten the **number 3 nuts** by hand. Place the holding plate for the chicken ladder between the pipe and plate as shown in the figure (outer edge angled downwards).

Hammer the square of the screws into the plate and tighten the **number 3 nuts** with a wrench (wrench size 10).

TIP: When tightening the nuts, press against the screw head from behind to prevent spinning. The screw head must be completely driven into the plate before tightening the **number 3 nuts** so that the screw cannot rotate with it.

Screw in the number 7 screws (needed for positioning the laying next later) to the two remaining holes in the base plate.

TIP: Use a cordless drill for this.



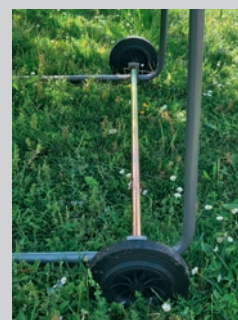
2. Wheel axle brackets and wheels

Screws: 3, 8

Place the wheel axle brackets around the pipe bends. Screw the **number 8 screw** into the hole and tighten the **number 3 nut** by hand.

- the upper bend must be directed inwards here
- the axle opening must point in the direction of the previously mounted handle

Insert the two wheels onto the axle and hook the axle into the wheel axle brackets.



3. Screw on the door strips

Screws: 14

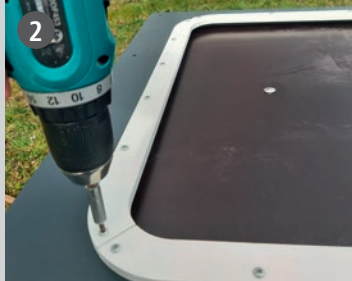
Place the right-hand side wall with the inside facing upwards (visible by the small positioning holes around the door opening) and position the door strips. Ensure that the two notches (which serve as alignment aids) are at the upper left and lower right.

Secure the strips with the **number 14 screws**. Ensure that all screws hit the pre-drilled holes in the side wall.

Place the front wall (with the cut-out for the chicken flap) with the inside facing upwards (visible by the small positioning holes left of the door opening) and position the door strip as shown.

Important: The milled recess in the door strip must point upwards.

Secure the strip with the **number 14 screws**. Ensure that all screws hit the pre-drilled holes in the side wall.



4. Install the window panes

Screws: 2

Place the left side wall and the door with the inside facing upwards (the inside is recognisable by the small positioning holes around the window openings).

Remove the protective films from the two window panes (both sides) and place both panes on the plate.

Secure the panes with the **number 2 screws**.



5. Preparation and installation of the doors

Screws: 6, 4

Disassemble the door lock as shown by loosening the screw (left) and the nut (centre).

Important: The disc is loosely seated on the plastic handle, don't lose it.

Place the round fitting into the door from the outside.

Ensure that the ledge on the inside is pointing upwards and to the left. Fasten the screw connection with the large nut.

Place the handle into the round screw connection from the outside. Then mount the hook and screw. Before tightening the screw, ensure that the hook is correctly seated on the square of the handle.

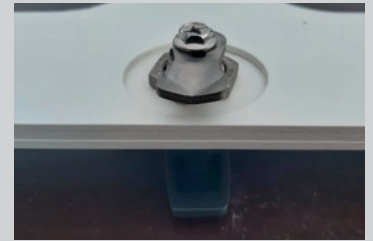
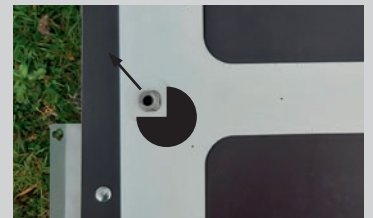
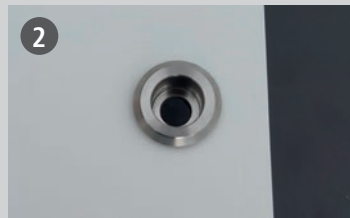
Mount the large hinges to the door using the **number 6 screws** and the **number 4 nuts**.

Place the door into the right side wall and attach the hinges with the **number 6 screws** and the **number 4 nuts**.

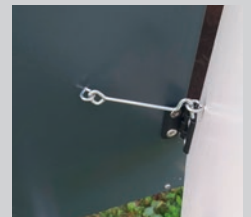
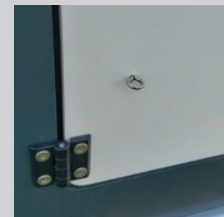
Important: Align the door centrally before tightening the nuts.

Follow the same procedure when installing the chicken door. In this case, you should also use the **number 6 screws**, **number 4 nuts** and the small hinges.

If you wish to install an automatic chicken flap, this step is not necessary.



Mount the catch hook to keep the chicken flap open by screwing the hooks into the holes provided.



Hook on wall side

Eyelet on door side

Mounted state

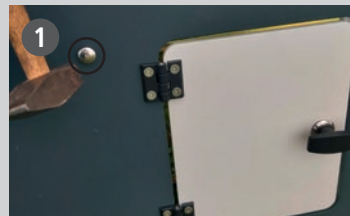
6. Mount the supports for the manure panel

Screws: 3, 9, 13

From the outside, drive the **number 9 screw** into the hole to the left of the chicken door. Place the **number 13 sleeve** and the **number 3 nut** inside and tighten the nut.

Follow the same procedure with the left wall side (also from the outside).

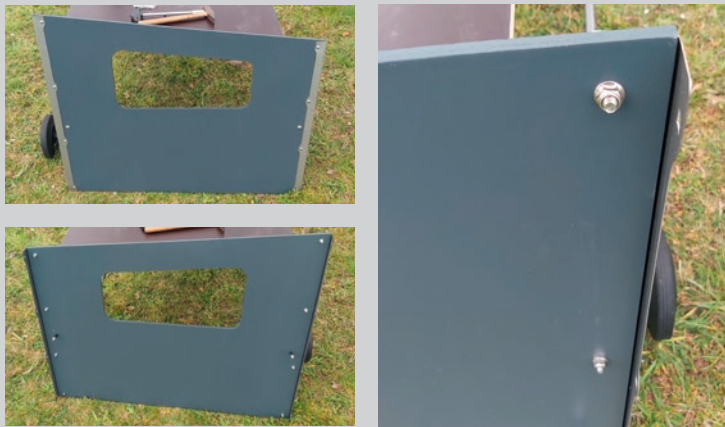
Follow the same procedure with the rear wall side (also from the outside. The outer side is the side on which there is **no** long milled groove).



7. Mount the sheet metal fittings

Screws: 3, 10

Place the sheet metal fittings on the left side wall from the outside and place the **number 10 screws** and **number 3 nuts**.



Place the sheet metal fittings on the right side wall from the outside and place the **number 10 screws** and **number 3 nuts**.



Screw the front wall to the left side wall using the **number 10 screws** and **number 3 nuts**.

Screw the rear wall to the left side wall using the **number 10 screws** and **number 3 nuts**.



8. Install the roof struts

Screws: 1

Screw the 2 long and one short wooden strips to the upper side of the cover plate through the pre-drilled holes using the **number 1 screws**.

Pay attention to the position of the large recess on the left in the picture. Ensure that the slats are flush with the edge of the plate.



9. Final construction

Screws: 3, 10, 1

Place the cover plate between the wall elements. Ensure that the cover plate engages in the wall grooves to the front and rear.

Ensure the cover plate is facing in the correct direction (see recess on the left in the picture).

Place the right side wall with the sheet metal fittings and place the **number 10 screws** and **number 3 nuts**. Tighten the nuts firmly.

Place the **number 1 screws** in the pre-drilled holes all around the top edge. Before screwing in, ensure that the wooden strips are flush with the upper edge of the walls.

Place the body on the base plate. Ensure that the nuts are on the base plate in the inside of all four corners.

Now screw the walls all around to the base plate (**number 1 screw!**).



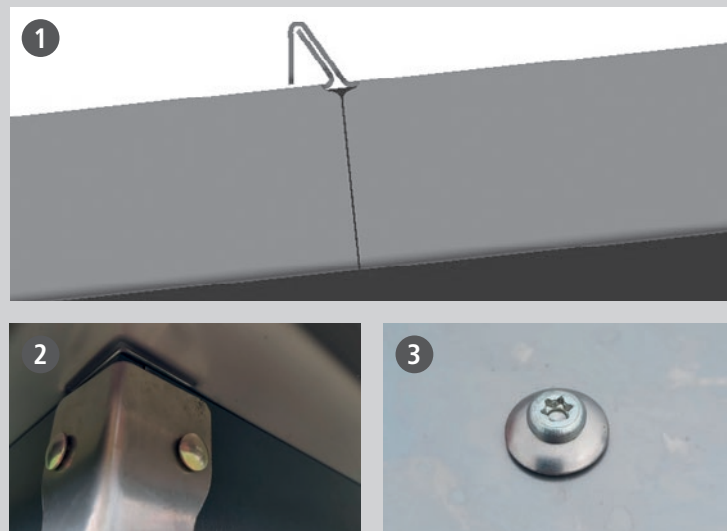
10. Attach the roof

Screws: 12, 14

Position the two roof panels. Ensure that the sheet with the double bend is on the top, the sheet with the single bend at the bottom.

Align the sheets so that the embossed corner marking on each side is flush with the corner of the Hutch.

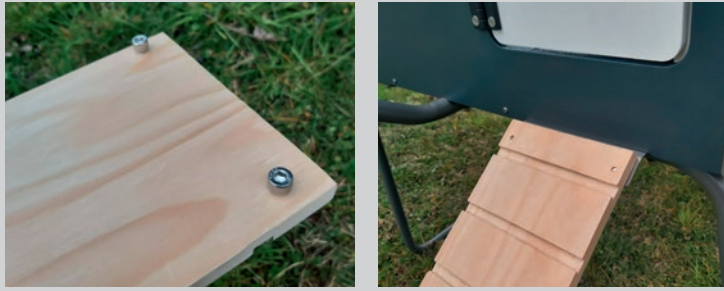
Secure the plates with the **number 14 screws** and the **number 12 washers**.



11. Attach the chicken ladder

Screws: 7

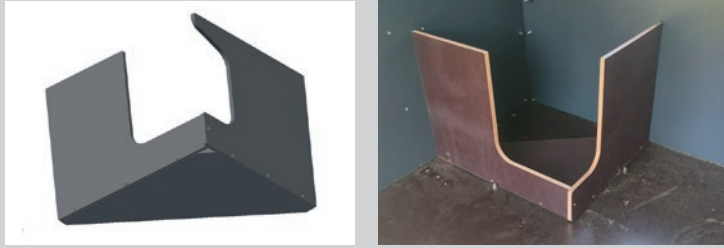
Screw the two **number 7 hexagon socket screws** into the chicken ladder holes from below (do not screw in completely, leave 1-2 mm distance) and then mount the chicken ladder into the holding plate using the screws.



12. Mount the laying nest

Screws: 1

Position the wooden parts of the laying nests and screw them in using the **number 1 screws**. Place the laying nest behind the two positioning screws on the base plate.



13. Insert the manure panels and mount the perch holders

Screws: 4, 5

Attach the two perch holders to the inner sides of the two manure panels using the **number 5 screws** and **number 4 nuts**.

Place the manure panels into the support and place the perch into the bracket.



14. Attach the fastening screws for the feeders and mount the drinkers

Four drive-in nuts must be attached per side for fastening when using a genuine Kerbl feeder, item no. 70660, and Kerbl nipple drinker, item no. 70651.

Screws: 11, 5

Place one **number 11 drive-in nut** into the hole on the front and back. Hammer in the drive-in nuts.

TIP: Using a second hammer as counter-pressure on the inside makes hammering in the nuts easier. Screw one **number 5 screw** each into the drive-in nut from the inside.



15. Seal the window panes

Apply approx. 3-5 mm of silicone all around the transition between the pane and plate to seal the window.

TIP: The silicone joint can be smoothed using your finger or with a commercially available joint spatula. When doing so, you must use soapy water (about 1 tablespoon of commercially available detergent per 100 ml of water) as a release agent (coat your finger or spatula with this mixture to prevent the silicone sticking)



Smoothed silicone joint

(FR) Instructions de montage du poulailler

1. Plaque de plancher et embase

Vis : 3, 9, 7

Insérez **les vis 9** à travers les 10 trous percés dans la plaque de plancher (tête des vis sur le côté lisse de la plaque !).

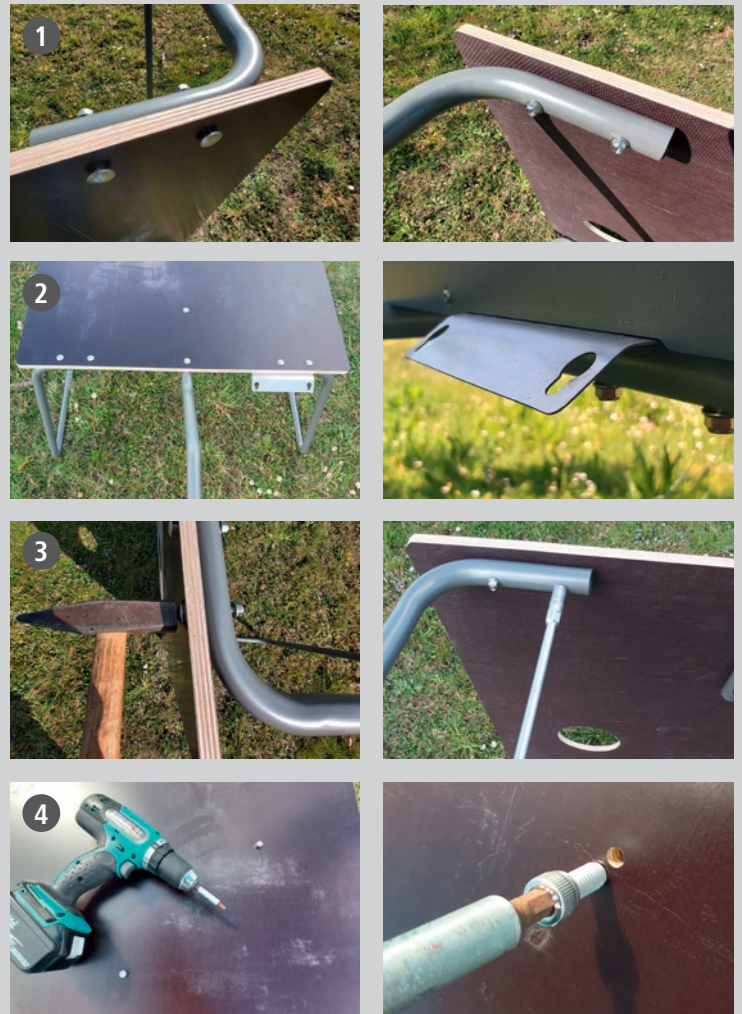
Montez les deux coudes de tube et la barre de maintien et serrez **les écrous 3** à la main. Placez la plaque de maintien de l'échelle de poulailler entre le tube et la plaque comme indiqué sur l'illustration (bord extérieur plié vers le bas).

Servez-vous d'un marteau pour enfoncer la tête carrée des vis dans la plaque et d'un tournevis (ouverture de 10) pour serrer **l'écrou 3** à bloc.

ASTUCE : En serrant les écrous, contre la tête de la vis par l'arrière pour éviter qu'elle ne tourne à vide. La tête de la vis doit être enfoncée complètement dans la plaque avant de serrer **l'écrou 3**, afin que la vis ne puisse pas tourner en même temps.

Vissez **les vis 7** dans les deux derniers trous percés dans la plaque de plancher (nécessaire pour le positionnement ultérieur du pondoir).

ASTUCE : Servez-vous d'une visseuse sans fil !



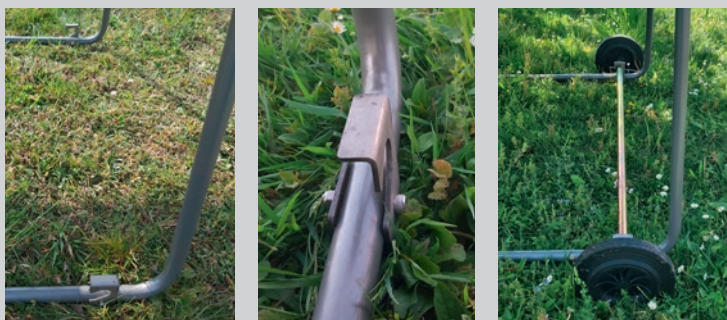
2. Arceaux d'axe de roue et roues

Vis : 3, 8

Placez les étriers d'axe de roue autour des coudes de tube. Insérez la vis 8 dans le trou percé et serrez l'écrou 3 à bloc.

- Veillez à diriger la courbure supérieure vers l'intérieur
- L'ouverture de l'axe doit pointer vers la barre de maintien montée au préalable

Placez les deux roues sur l'axe et accrochez l'axe dans les étriers d'axe de roue.



3. Vissage des baguettes de porte

Vis : 14

Posez la paroi latérale droite avec le côté intérieur vers le haut (visible aux petits trous de positionnement autour de l'ouverture de porte) et positionnez les baguettes de porte.

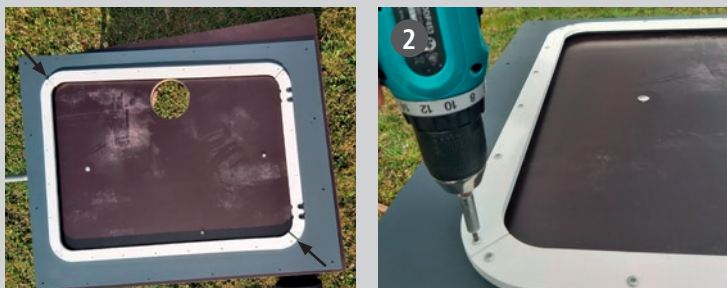
Veillez à ce que les deux entailles (qui servent d'aide à l'alignement) se trouvent en haut à gauche et en bas à droite.

Fixez les baguettes avec les vis 14. Veillez à ce que toutes les vis s'insèrent correctement dans les trous prépercés de la paroi latérale.

Posez la paroi avant (avec la découpe pour la trappe) avec le côté intérieur vers le haut (visible aux petits trous de positionnement autour de l'ouverture de porte) et positionnez les baguettes de porte suivant l'illustration.

Attention : La saillie fraisée dans la baguette de porte doit pointer vers le haut.

Fixez la baguette avec les vis 14. Veillez à ce que toutes les vis s'insèrent correctement dans les trous prépercés de la paroi latérale.



4. Montage des vitres

Vis : 2

Posez la paroi latérale gauche et la porte avec la face intérieure vers le haut (la face intérieure est celle avec les petits trous de positionnement autour des ouvertures de fenêtre).

Retirez les films de protection des deux vitres (des deux côtés !) et placez chacune des vitres sur la plaque.

Fixez les vitres avec les vis 2.



5. Préparation et montage des portes

Vis : 6, 4

Désassemblez le verrouillage de la porte comme indiqué en desserrant la vis (à gauche) et l'écrou (au milieu).

Attention : La vitre flotte sur la poignée en plastique, ne la perdez pas !

Insérez le raccord vissé rond de l'extérieur dans la porte. Veillez à ce que la saillie à l'intérieur pointe vers le haut à gauche. Fixez le raccord vissé avec le grand écrou.

Insérez la poignée de l'extérieur dans le raccord vissé rond. Puis montez le crochet et le vis. Avant de serrer la vis à bloc, assurez-vous que le crochet est correctement logé dans le carré de la poignée.

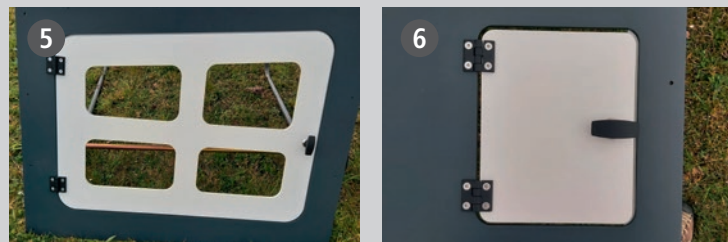
Montez les grandes charnières sur la porte avec les vis 6 et les écrous 4.

Insérez la porte dans la paroi latérale droite et fixez les charnières avec les vis 6 et les écrous 4.

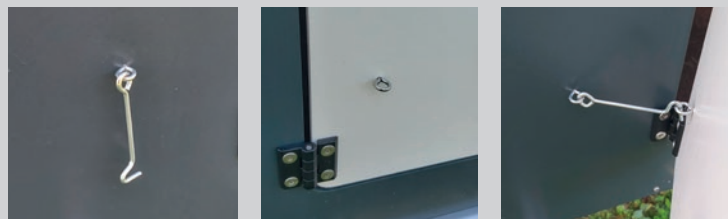
Attention : Alignez la porte au milieu avant de serrer les écrous à bloc !

Procédez de la même façon pour le montage de la porte de poulailler. Pour ce faire, servez-vous également des vis 6, des écrous 4 et des petites charnières.

Cette étape est superflue si vous voulez installer une trappe automatique.



Montez le crochet d'arrêt destiné à maintenir la trappe ouverte en vissant les crochets dans les trous percés à cet effet.



Crochet côté paroi

Anneau côté porte

État accroché



6. Montage des supports pour gouttières à fientes

Vis : 3, 9, 13

Enfoncez la vis 9 de l'extérieur à gauche, à côté de la porte de poulailler, dans le trou percé. Mettez la douille 13 et l'écrou 3 en place de l'intérieur et serrez l'écrou.

Procédez de la même façon sur le côté gauche de la paroi (également de l'extérieur).

Procédez de la même façon sur l'arrière de la paroi (également de l'extérieur. Le côté extérieur est celui sans longue rainure fraisée).



7. Montage des ferrures

Vis : 3, 10

Placez les ferrures de l'extérieur sur la paroi latérale gauche et visser les vis 10 et les écrous 3.



Placez les ferrures de l'extérieur sur la paroi latérale droite et visser les vis 10 et les écrous 3.



Reliez la paroi avant avec la paroi latérale gauche par vissage des vis 10 et des écrous 3.

Reliez la paroi arrière avec la paroi latérale gauche par vissage des vis 10 et des écrous 3.



8. Montage des solives

Vis : 1

Vissez les 2 baguettes en bois longues et une baguette courte avec les vis 1 à travers les trous prépercés à la face supérieure de la plaque de couvercle.

Veillez à la position correcte du grand évidement à gauche sur l'image !

Assurez-vous que les lattes sont alignées latéralement à fleur avec le bord de la plaque.



9. Assemblage final

Vis : 3, 10, 1

Placez la plaque de couvercle entre les éléments formant les parois. Assurez-vous que la plaque de couvercle s'engage à l'avant et à l'arrière dans les rainures des parois.

Veillez à la position correcte de la plaque de couvercle (voir l'évidement à gauche sur l'image).

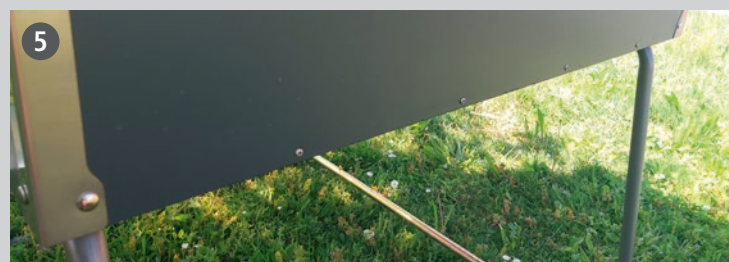
Mettez la paroi latérale droite avec les ferrures en place et visser les vis 10 et les écrous 3. Serrez les écrous à bloc.

Placez les vis 1 dans les trous prépercés sur le pourtour du bord supérieur.

Avant de visser, veillez à ce que les baguettes en bois soient alignées à fleur avec le bord supérieur des parois.

Placez le corps sur la plaque de plancher. Veillez à ce que les écrous s'appuient sur la plaque de plancher dans les 4 coins !

Reliez ensuite les parois avec la plaque de plancher par des vis sur tout le pourtour (vis 1).



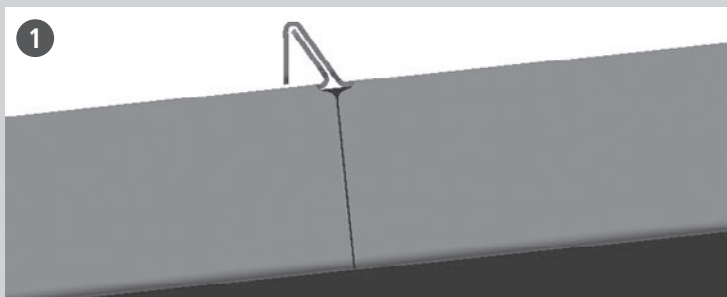
10. Fixation du toit

Vis : 12, 14

Mettez les deux tôles de toit en place. Assurez-vous que la tôle à double course double se trouve en haut et la tôle à simple courbure en bas.

Alignez les tôles de sorte que le repère d'angle gravé soit à fleur de l'angle du poulailler de chaque côté.

Fixez les tôles avec les vis 14 et les rondelles d'étanchéité 12.



11. Mise en place de l'échelle de poulailler

Vis : 7

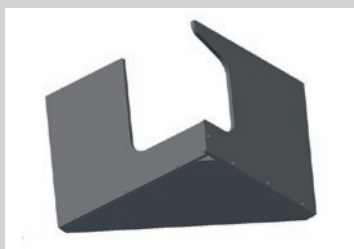
Vissez les deux vis à six pans creux 7 par le bas dans les trous percés dans l'échelle de poulailler (ne les vissez pas à bloc, laissez un écart de 1 à 2 mm) et accrochez ensuite l'échelle de poulailler avec les vis à la plaque de maintien.



12. Montage du pondoir

Vis : 1

Positionnez les pièces en bois du pondoir et vissez-les avec les vis 1. Posez le pondoir derrière les deux vis de positionnement sur la plaque de plancher.



13. Mise en place des gouttières à fientes et des fixations à perchoir

Vis : 4, 5

Fixez les deux fixations à perchoir sur les faces intérieures des deux gouttières à fientes avec les vis 5 et les écrous 4.

Posez les gouttières à fientes dans le support et insérez le perchoir dans la fixation.



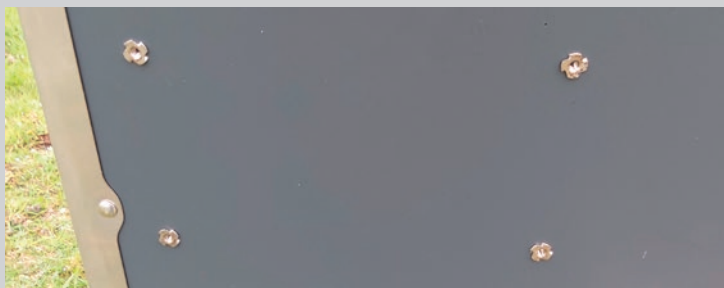
14. Mise en place des vis de fixation du nourrisseur automatique et de l'abreuvoir automatique

L'utilisation du nourrisseur original automatique Kerbl Réf. 70660 et de l'abreuvoir à tétine Kerbl Réf. 70651 impose de poser quatre écrous à frapper par côté pour la fixation.

Vis : 11, 5

Placez un écrou à frapper 11 dans le trou percé à l'avant et à l'arrière. Enfoncez l'écrou à frapper avec un marteau.

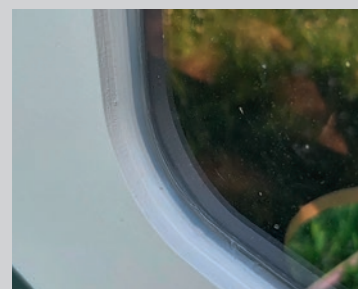
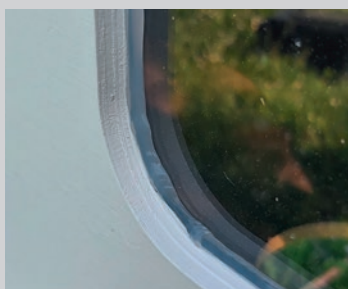
ASTUCE : L'enfoncement est facilité si vous contrez la frappe avec un second marteau de l'intérieur. Vissez de l'intérieur une vis 5 dans chaque écrou à frapper.



15. Étanchéité des vitres

Appliquez un joint de silicone d'environ 3 à 5 mm d'épaisseur à la jonction entre la vitre et la plaque afin d'assurer l'étanchéité de la vitre.

ASTUCE : Vous pouvez lisser le joint de silicone avec le doigt ou une raclette à joint disponible dans le commerce. Pour ce faire, utilisez impérativement de l'eau savonneuse (ajoutez environ 1 cuillère à soupe de produit de vaisselle courant pour 100 ml d'eau) comme agent de séparation (mouiller l'index ou la raclette à joint avec le mélange pour éviter que le silicone n'adhère)



Joint de silicone lissé



(PL) Instrukcja montażu kurnika

1. Płyta podstawy i podbudowa

Śruby: 3, 9, 7

Włożyć śruby 9 w 10 otworów w płycie podstawy (lub śruby na gładkiej stronie płyty!).

Złożyć obydwa kolanka rurowe oraz drążek uchwytyowy i przykręcić ręcznie nakrętkę 3. Umieścić blaszany wspornik drabinki do kurnika, jak przedstawiono na ilustracji, między rurą i płytą (krawędź zewnętrzna odchylona w dół).

Wbić młotkiem w płytę czop kwadratowy śrub i przykręcić nakrętkę 3 kluczem (rozwartość klucza 10).

PORADA: Podczas dokręcania nakrętek od tyłu docisnąć łeb śruby, aby zapobiec jej obracaniu się. Przed dokręceniem nakrętki 3 łeb śruby musi być całkowicie wbity w płytę, aby śruba się nie obracała.

Wkręcić śruby 7 (będzie to później potrzebne do umieszczenia skrzynki łęgowej) w obydwa pozostałe otwory w płycie podstawy.

PORADA: Użyć do tego wkrętarki akumulatorowej!



Śruby: 3, 8

Umieścić kabłąki osi kół wokół kolanek rurowych. Wetknąć śrubę 8 przez otwór i przykręcić nakrętkę 3.

- Górne wygięcie musi być przy tym skierowane do wewnątrz
- Otwór osi musi być skierowany do wcześniej zamontowanego drążka uchwytyowego

Założyć obydwa koła na oś i zaczepić oś o kabłąki osi kół.



3. Przykręcanie listew drzwiowych

Śruby: 14

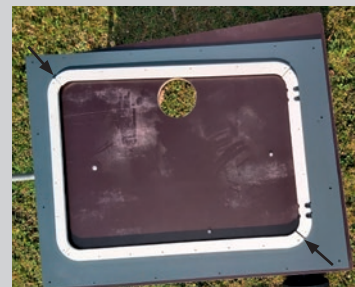
Ułożyć prawą ścianę boczną stroną wewnętrzną zwróconą do góry (widoczną po niewielkich otworach pozycjonujących wokół otworu drzwiowego) i umieścić listwy boczne. Zwrócić uwagę, by obydwa nacięcia (służące jako oznaczenia orientacyjne) były położone u góry z lewej strony i na dole z prawej strony.

Przymocować listwy śrubami 14. Zwrócić uwagę, by wszystkie śruby trafiły w uprzednio wywiercone otwory w ścianie bocznej.

Ułożyć przednią ścianę (z wycięciem na klappkę kurnika) stroną wewnętrzną zwróconą do góry (widoczną po niewielkich otworach pozycjonujących z lewej strony otworu drzwiowego) i umieścić listwy boczne, jak pokazano.

Uwaga: Wyfrezowany odstęp w listwie drzwiowej musi być zwrócony do góry.

Przymocować listwę śrubami 14. Zwrócić uwagę, by wszystkie śruby trafiły w uprzednio wywiercone otwory w ścianie bocznej.



Śruby: 2

Ułożyć lewą ścianę boczną oraz drzwi stroną wewnętrzną skierowaną do góry (strona wewnętrzna widoczna po niewielkich otworach pozycjonujących wokół otworów okiennych). Zdjąć folie ochronne z obydwu szyb okiennych (po obu stronach!) i umieścić szyby każdorazowo na płycie. Przymocować szyby okienne śrubami 2.



5. Przygotowanie i zakładanie drzwi

Śruby: 6, 4

Rozłożyć blokadę drzwi, jak pokazano, odkręcając śrubę (z lewej strony) i nakrętkę (pośrodku).

Uwaga: Podkładka jest luźno osadzona na uchwycie z tworzywa sztucznego, nie zagubić!

Włożyć okrągłe połączenie śrubowe w drzwi od strony zewnętrznej. Zwrócić uwagę, by odstęp po stronie wewnętrznej był skierowany do góry w lewo. Przymocować połączenie śrubowe dużą nakrętką.

Włożyć uchwyt od zewnątrz w okrągłe połączenie śrubowe. Założyć następnie haczyk i śrubę. Przed dokręceniem śruby upewnić się, że haczyk jest prawidłowo osadzony na czopie kwadratowym uchwytu.

Przymocować duże zawiasy śrubami 6 i nakrętkami 4 do drzwi.

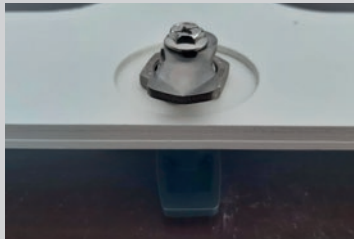
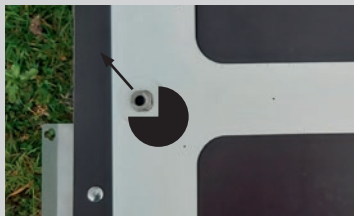
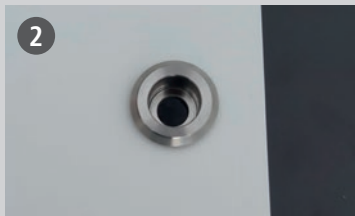
Założyć drzwi w prawej ścianie bocznej i przymocować zawiasy śrubami 6 i nakrętkami 4.

Uwaga: Przed dokręceniem nakrętek wysrodkować drzwi!

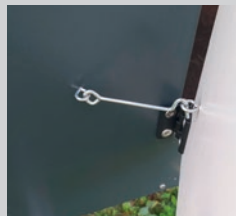
Postępować zgodnie z takim samym schematem podczas montażu drzwi kurnika. W tym celu użyć również śrub 6, nakrętek 4 i małych zawiasów.

W razie montażu automatycznej klapy kurnika etap ten można pominąć.





Zamontować haczyk zapadkowy do przytrzymywania w otwarciu klapki kurownika, wkręcając haczyki w przewidziane do tego otwory.



Haczyk po stronie ściany

Oczko po stronie drzwi

Stan zawieszony

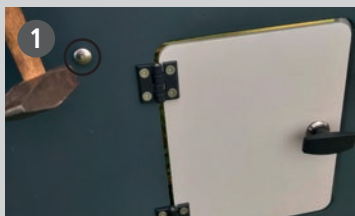
6. Montaż podpórek płyt blaszanych na odchody

Śruby: 3, 9, 13

Od strony zewnętrznej wbić w otwór **śrubę 9** z lewej strony obok drzwi kurownika. Umieścić wewnątrz **tulejkę 13** oraz **nakrętkę 3** i zakręcić nakrętkę.

Postępować analogicznie z lewej strony ściany (także od zewnątrz).

Postępować analogicznie z tyłu ściany (także od zewnątrz. Stroną zewnętrzną jest strona, na której nie jest widoczny podłużny wyfrezowany rowek).



7. Montaż okuć blaszanych

Śruby: 3, 10

Założyć okucia blaszane od strony zewnętrznej na lewą ścianę boczną i umieścić **śruby 10** oraz **nakrętki 3**.



Założyć okucia blaszane od strony zewnętrznej na prawą ścianę boczną i umieścić **śruby 10** oraz **nakrętki 3**.



Skręcić przednią ścianę z lewą ścianą boczną **śrubami 10** i **nakrętkami 3**.

Skręcić tylną ścianę z lewą ścianą boczną **śrubami 10** i **nakrętkami 3**.



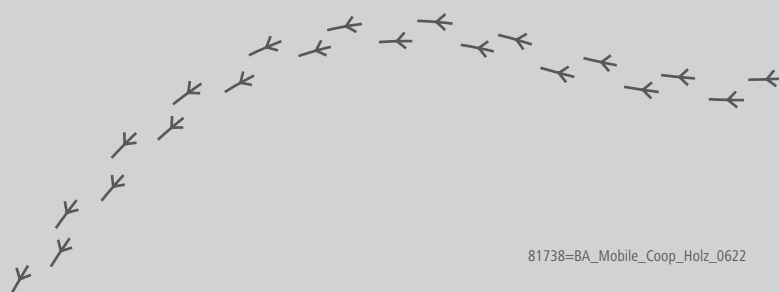
8. Montaż przypór dachowych

Śruby: 1

Przykręcić 2 długie listwy drewniane oraz jedną krótką listewkę drewnianą **śrubami 1** przez przygotowane otwory na śruby do strony górnej płyty zakrywającej.

Zwrócić uwagę na pozycję dużego wyżłobienia z lewej strony na rysunku!

Zwrócić uwagę, by listewki po bokach znajdowały się w jednej płaszczyźnie z krawędzią płyty.



9. Montaż końcowy

Śruby: 3, 10, 1

Umieścić płytę zakrywającą między elementami ściennymi. Zwrócić uwagę, by płyta zakrywająca z przodu i z tyłu weszła w rowki ścian.

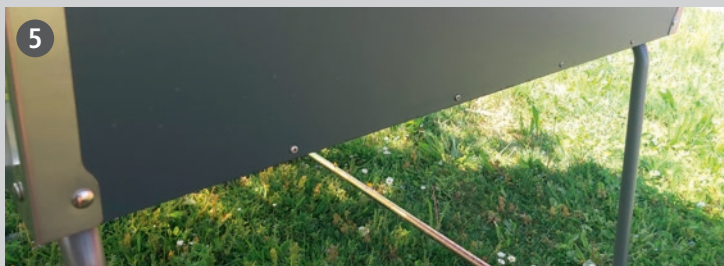
Zwrócić uwagę na prawidłowy kierunek płyty zakrywającej (zobacz wyżłobienie z lewej strony na rysunku).

Założyć prawą ścianę boczną z okuciami blaszanymi i umieścić **śruby 10** oraz **nakrętki 3**. Dokręcić nakrętki.

Włożyć dookoła przy górnej krawędzi **śruby 1** w przygotowane otwory na śruby. Przed przykręceniem zwrócić uwagę, by listwy drewniane były położone w jednej płaszczyźnie z górną krawędzią ścian.

Umieścić korpus na płycie podstawy. Zwrócić uwagę, by wewnątrz na wszystkich 4 narożach nakrętki spoczywały na płycie podstawy!

Skręcić naokoło ściany z płytą podstawy (**śruba 1**).



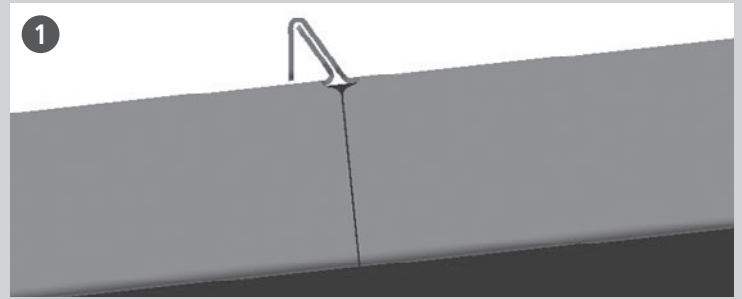
10. Mocowanie dachu

Śruby: 12, 14

Założyć obie blachy dachowe. Zwrócić uwagę, by blacha z podwójnym wygięciem była położona na górze, a blacha z pojedynczym wygięciem na dole.

Ustawić blachy w taki sposób, by wytłoczone oznaczenie naroży z każdej strony było położone w jednej płaszczyźnie z narożem kurnika.

Przymocować blachy **śrubami 14** i **nakładkami 12**.



11. Mocowanie drabinki do kurnika

Śruby: 7

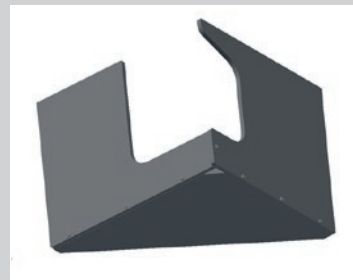
Wkręcić obie **śruby imbusowe 7** od spodu w otwory drabinki do kurnika (nie wkręcać całkowicie, pozostawić odstęp 1-2 mm), a następnie zaczepić drabinkę do kurnika o blaszany wspornik przy użyciu śrub.



12. Montaż skrzynki lęgowej

Śruby: 1

Ustawić elementy drewniane skrzynki lęgowej w odpowiedniej pozycji i skręcić je **śrubami 1**. Umieścić skrzynkę lęgową na płycie podstawy za obydwoma śrubami pozycjonującymi.

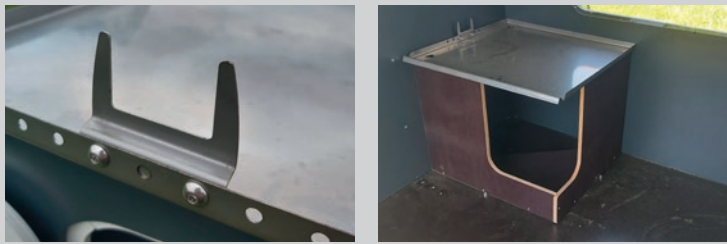


13. Wkładanie płyt blaszanych na odchody i montaż wspornika grzęd

Śruby: 4, 5

Przymocować obydwie wsporniki grzęd po stronach wewnętrznych obydwu płyt blaszanych na odchody **śrubami 5** i **nakrętkami 4**.

Włożyć płyty blaszane na odchody w podpórce i umieścić grzędę we wsporniku.



14. Umieszczanie śrub mocujących automat do podawania karmy oraz automat pojący

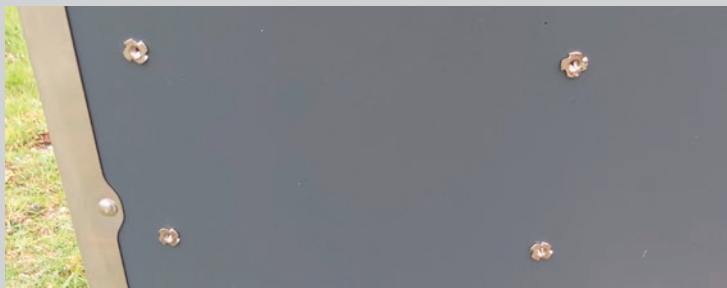
W przypadku stosowania oryginalnego automatu do podawania karmy Kerbl, nr art. 70660, oraz podobną zaworowego Kerbl, nr art. 70651, w celu zamocowania należy umieścić na stronie cztery nakrętki wbijane.

Śruby: 11, 5

Włożyć **nakrętkę wbijaną 11** w otwór z przodu i z tyłu. Wbić młotkiem nakrętkę wbijaną.

PORADA: Przytrzymanie drugim młotkiem od wewnątrz ułatwia wbijanie nakrętek.

Wkręcić od wewnątrz każdorazowo jedną **śrubę 5** w nakrętkę wbijaną.



15. Uszczelnianie szyb okiennych

W celu uszczelnienia okna na przejściu między szybą a płytą wykonać spoinę silikonową o grubości ok. 3-5 mm.

PORADA: Spoinę silikonową można wygładzić palcem lub dostępną w sprzedaży szpachelką do spoin. W tym celu koniecznie użyć wody z mydłem (mniej więcej 1 łyżka stołowa standardowego płynu do mycia naczyń na 100 ml wody) jako środka antyadhezyjnego (palec wskazujący lub szpachelkę do spoin zwilżyć mieszaniną, aby uniknąć przywierania silikonu)



Ściągnięta spoina silikonowa



(CZ) Návod k montáži kurníku

1. Podlahová deska a nosná konstrukce

Šrouby: 3, 9, 7

Šrouby 9 prostrčte 10 otvorů v podlahové desce (hlava šroubu na hladké straně desky!).

Smontujte obě trubková kolena a madlo a ručně utáhněte **matic 3**.

Přídržný plech k žebříku pro slepice umístěte mezi trubku a desku, jak je znázorněno na obrázku (vnější hrana je skloněná dolů).

Čtyřhran šroubů zatlačte kladivem do desky a **matic 3** utáhněte klíčem na šrouby (velikost klíče 10).

TIP: Při utahování matic zatlačte ze zadu na hlavu šroubu, aby se šrouby neprotáhly. Před utahováním **matic 3** musí být hlava šroubu zcela zaražena do desky, aby se šrouby nemohly otáčet.

Do obou zbývajících otvorů v podlahové desce zašroubujte **šrouby 7** (budou potřeba později pro umístění kukaně).

TIP: Použijte k tomu akumulátorový šroubovák!



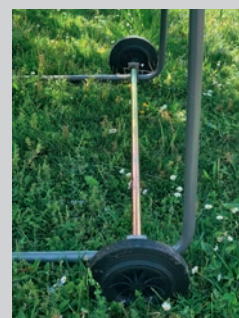
2. Držáky osy kola a kola

Šrouby: 3, 8

Držáky osy kola umístěte kolem trubkových kolen. **Šroub 8** prostrčte otvorem a pevně utáhněte **maticí 3**.

- Horní ohyb musí směřovat dovnitř.
- Otvor osy musí ukazovat ve směru dřívě namontovaného madla.

Obě kola nasuňte na osu a zahákněte osu do držáků osy kola.



3. Našroubování dveřních lišt

Šrouby: 14

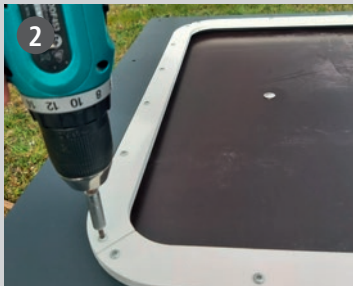
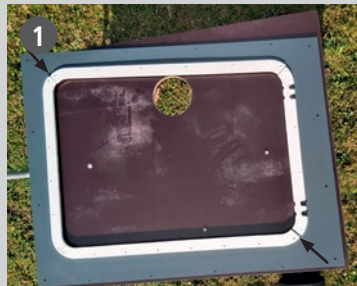
Pravou boční stěnu položte vnitřní stranou nahoru (viditelné podle malých polohovacích vývrtů kolem otvoru dvířek) a umístěte dveřní lišty.
Dbejte, aby oba zářezy (slouží jako pomůcka pro zarovnání) byly vlevo nahoře a vpravo dole.

Přípevněte lišty pomocí **šroubů 14**. Ujistěte se, že všechny šrouby zapadají do předvrtaných otvorů v boční stěně.

Přední stěnu (s výřezem pro klapku pro slepice) položte vnitřní stranou nahoru (viditelné podle malých polohovacích vývrtů vlevo od otvoru dvířek) a umístěte dveřní lišty podle obrázku.

Pozor: Vyfrézovaný výstupek v dveřní liště musí směřovat nahoru.

Přípevněte lišty pomocí **šroubů 14**. Ujistěte se, že všechny šrouby zapadají do předvrtaných otvorů v boční stěně.



4. Montáž okenních tabulí

Šrouby: 2

Levou boční stěnu a dvířka položte vnitřní stranou nahoru (vnitřní strana rozpoznatelná podle malých polohovacích vývrtů kolem otvorů dvířek).

Odstraňte ochranné fólie z obou okenních tabulí (na obou stranách!) a umístěte tabule na desku.
Přípevněte okenní tabule pomocí **šroubů 2**.



5. Příprava a montáž dvířek

Šrouby: 6, 4

Demontujte západku dvířek podle obrázku povolením šroubu (vlevo) a matice (uprostřed).

Pozor: Podložka volně sedí na plastové rukojeti, neztráťte ji!

Vložte kulaté šroubení do dvířek z vnější strany.

Ujistěte se, že výstupek na vnitřní straně směřuje doleva nahoru. Šroubení upevněte velkou maticí.

Vložte rukojeť z vnější strany do kulatého šroubení. Poté namontujte háček a šroub. Před utažením šroubu se ujistěte, že je háček správně usazen na čtyřhranu rukojeti.

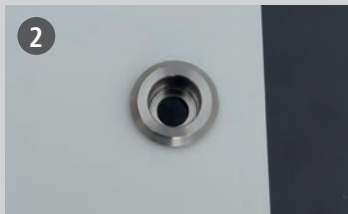
Velké závěsy namontujte na dvířka pomocí **šroubů 6 a matic 4**.

Vložte dvířka do pravé boční stěny a upevněte závěsy pomocí **šroubů 6 a matic 4**.

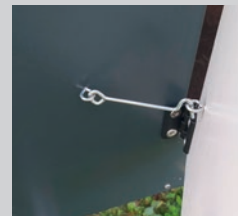
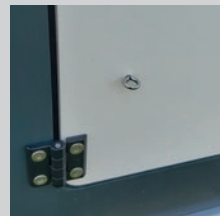
Pozor: Před utažením matic dvířka vycentrujte!

Stejným postupem namontujte dvířka pro slepice. Použijte k tomu rovněž **šrouby 6, matice 4** a malé závěsy.

Pokud chcete namontovat automatickou klapku pro slepice, není tento krok nutný.



Záchytný háček, který drží klapku pro slepice otevřenou, namontujte zašroubováním háčku do připravených otvorů.



Háček na straně stěny

Oko na straně dvířek

Zavěšený stav

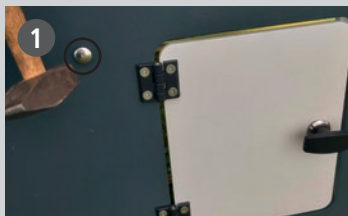
6. Montáž podpěr pro plechy na exkrementy

Šrouby: 3, 9, 13

Šroub 9 vlevo vedle dvířek pro slepice zarazte z vnější strany do otvoru. Vložte dovnitř **objímku 13** a **matici 3** a maticí utáhněte.

Stejně postupujte i na levé straně stěny (rovněž zvenčí).

Stejně postupujte i na zadní straně stěny (také zvenčí). Vnější strana je strana, na které není vidět žádná dlouhá vyfrézovaná drážka.



7. Montáž plechového kování

Šrouby: 3, 10

Na levou boční stěnu nasadte z vnější strany plechové kování a umístěte šrouby 10 a matice 3.



Na pravou boční stěnu nasadte z vnější strany plechové kování a umístěte šrouby 10 a matice 3.



Přišroubujte přední stěnu k levé boční stěně pomocí šroubů 10 a matic 3.

Přišroubujte zadní stěnu k levé boční stěně pomocí šroubů 10 a matic 3.



8. Montáž střešních vzpěr

Šrouby: 1

2 dlouhé a jednu krátkou dřevěnou lištu přišroubujte pomocí šroubů 1 skrz předvrtané otvory pro šrouby k horní straně krycí desky.

Dbejte na polohu velkého vybrání vlevo na obrázku!

Dbejte na to, aby latě byly na boku v jedné rovině s hranou desky.



9. Konečná montáž

Šrouby: 3, 10, 1

Krycí desku umístěte mezi stěnové prvky. Dbejte na to, aby krycí deska zapadla vpředu a vzadu do drážek stěn.

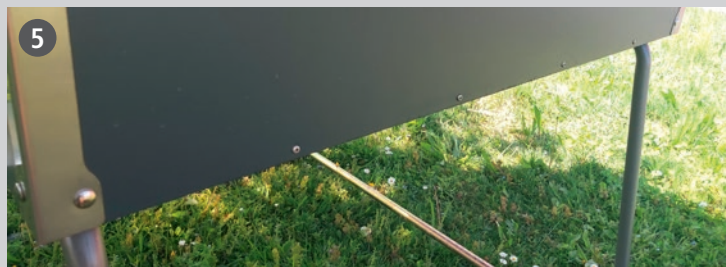
Dbejte na správný směr krycí desky (viz vybrání vlevo na obrázku).

Nasadte pravou boční stěnu s plechovým kováním a umístěte šrouby 10 a matice 3. Matice pevně utáhněte.

Vložte šrouby 1 po celém obvodu horní hrany do předvrtaných otvorů pro šrouby. Před přišroubováním se ujistěte, že jsou dřevěné lišty v jedné rovině s horní hranou stěn.

Korpus umístěte na podlahovou desku. Ujistěte se, že uvnitř ve všech 4 rozích dosedají matice na podlahovou desku!

Nyní přišroubujte stěny po celém obvodu k podlahové desce (šroub 1).



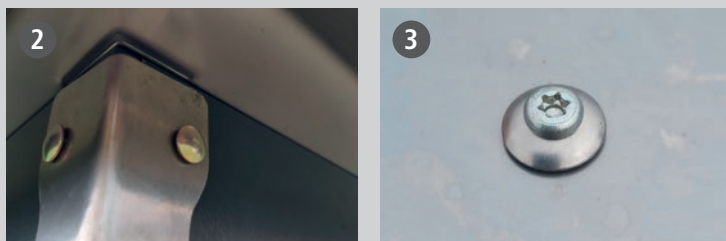
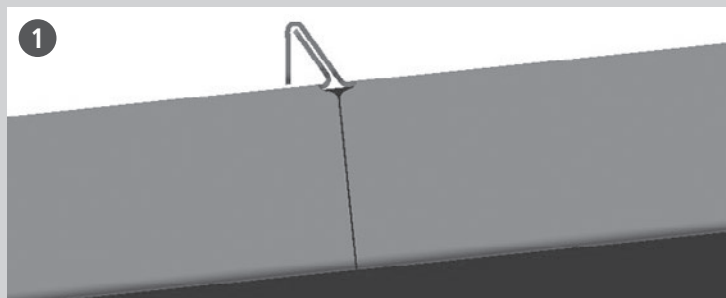
10. Upevnění střechy

Šrouby: 12, 14

Nasadte oba střešní plechy. Ujistěte se, že plech s dvojitým ohybem je nahoře a plech s jedním ohybem dole.

Vyrovnejte plechy tak, aby vyražená rohová značka na každé straně byla v jedné rovině s rohem kurníku.

Plechy upevněte pomocí šroubů 14 a těsnících podložek 12.



11. Upevnění žebříku pro slepice

Šrouby: 7

Oba šrouby s vnitřním šestihranem 7 zašroubujte zespodu do otvorů v žebříku pro slepice (nešroubujte je úplně, ponechte vůli 1–2 mm) a poté žebřík pro slepice zavěste pomocí šroubů do přídržného plechu.



12. Montáž kukaně

Šrouby: 1

Umístěte dřevěné části kukaně na místo a sešroubujte je pomocí šroubů 1. Umístěte kukaň za oba polohovací šrouby na podlahovou desku.

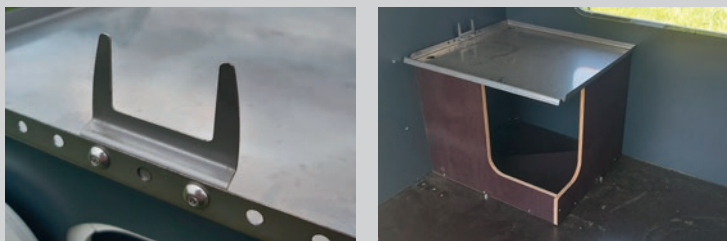


13. Vložení plechů na exkrementy a montáž držáků hřadů

Šrouby: 4, 5

Oba držáky hřadů upevněte k vnitřním stranám obou plechů na exkrementy pomocí šroubů 5 a matic 4.

Plechů na exkrementy vložte do podpěry a nasadte hřad do držáku.



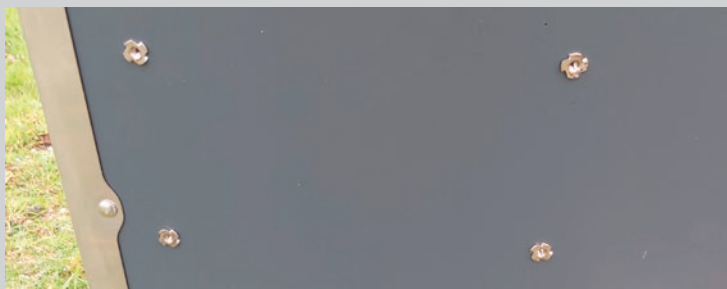
14. Připevnění upevňovacích šroubů pro krmný automat a automatickou napáječku

Při použití originálního krmného automatu Kerbl č. art. 70660 a níplové napáječky Kerbl č. art. 70651 je nutné je upevnit na každé straně pomocí čtyř zarážecích matic.

Šrouby: 11, 5

Do otvoru na přední a zadní straně vložte jednu zarážecí matici 11. Zarážecí matici zatlučte kladivem.

TIP: Podržním matic zevnitř druhým kladivem usnadníte jejich zatlučení. Zevnitř zašroubujte do zarážecí matice vždy jeden šroub 5.



15. Utěsnění okenních tabulí

Na přechodu mezi okenní tabulí a deskou zhotovte silikonovou spáru o tloušťce asi 3–5 mm, kterou se okno utěsní.

TIP: Silikonovou spáru lze vyhladit prstem nebo běžně dostupnou stěrkou. Jako separační prostředek je nutné použít mýdlovou vodu (cca 1 polévková lžice běžně dostupného prostředku na mytí nádobí na 100 ml vody) (ukazováček nebo stěrku navlhčete směsí, aby se zamezilo přilnutí silikonu)



Vyhlazená silikonová spára

(NL) Montagehandleiding kippenhok

1. Bodemplaatt en onderbouw

Schroeven: 3, 9, 7

Steek de schroeven 9 door de 10 boorgaten in de bodemplaatt (schroefkop op gladde kant van plaat!).

Monteer de twee bochten en de greepstang en trek de moeren 3 stevig aan.

Plaats de houderplaat voor de kippenladder zoals in de afbeelding getoond tussen buis en plaat

(buitenzijde naar onder gebogen).

Sla het vierkant van de schroeven met een hamer in de plaat en trek de moer 3 met een steeksleutel (maat 10) stevig aan.

TIP: Bij het aantrekken van de moeren van achter tegen de schroefkop duwen om doldraaien te voorkomen. De schroefkop moet voor het aantrekken van de moer 3 volledig in de plaat zijn ingeslagen, zodat de schroef niet kan meedraaien.

Draai de schroeven 7 (is later voor de positionering van het legnest vereist) in de twee resterende boorgaten in de bodemplaatt.

TIP: Gebruik hiervoor een accuschroevendraaier!



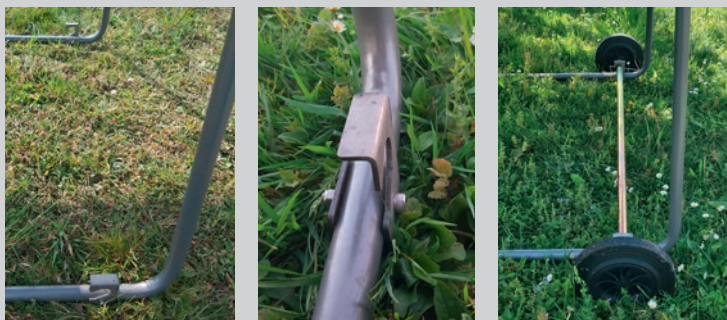
2. Wielasbeugels en wielen

Schroeven: 3, 8

Plaats de wielasbeugels rond de bochten. Steek de **schroef 8** door het boorgat en trek de **moer 3** stevig aan.

- De bovenste bocht moet hierbij naar binnen zijn gericht
- De aspening moet in de richting van de eerder gemonteerde greepstang wijzen

Steek de twee wielen op de as en hang de as in de wielasbeugels.



3. Deurlijsten vastschroeven

Schroeven: 14

Leg de rechter zijwand met de binnenzijde naar boven (zichtbaar aan de kleine positieboorgaten rond de deuropening) neer en positioneer de deurlijsten. Zorg ervoor dat de twee groeven (deze dienen als uitlijningshulp) linksboven en rechtsonder liggen.

Bevestig de lijsten met de **schroeven 14**. Zorg ervoor dat alle schroeven de voorgeboorde gaten in de zijwand raken.

Leg de voorste wand (met de uitsparing voor de kippendeur) met de binnenzijde naar boven (zichtbaar aan de kleine positieboorgaten links rond de deuropening) neer en positioneer de deurlijst zoals weergegeven.

Let op: Het ingefreesde deel in de deurstijl moet naar boven wijzen.

Bevestig de lijst met de **schroeven 14**. Zorg ervoor dat alle schroeven de voorgeboorde gaten in de zijwand raken.



Schroeven: 2

Leg de linker zijwand en de deur met de binnenzijde naar boven neer (binnenzijde is herkenbaar aan de kleine positieboorgaten rond de raamopeningen).

Verwijder de beschermfolie van beide ramen (aan beide kanten!) en plaats de ramen op de plaat.

Bevestig de ramen met de **schroeven 2**.



5. Voorbereiding en inbouw van de deuren

Schroeven: 6, 4

Demonteer de deurvergrendeling zoals weergegeven door het losmaken van de schroef (links) en de moer (midden).

Let op: De schijf zit los op de kunststof greep, niet kwijtraken!

Plaats de ronde schroefverbinding van de buitenzijde in de deur.

Zorg ervoor dat het ingefreesde deel aan de binnenzijde naar linksboven wijst. Bevestig de schroefverbinding met de grote moer.

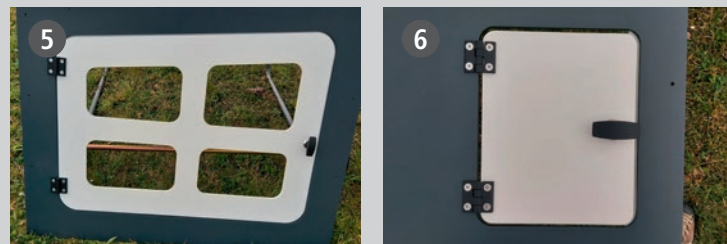
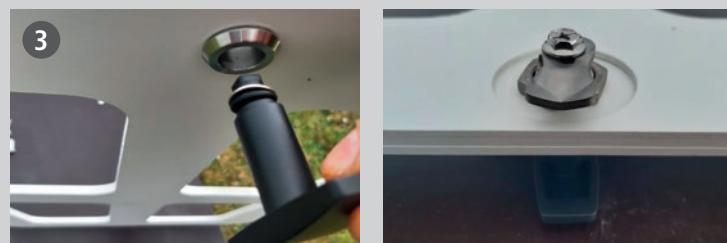
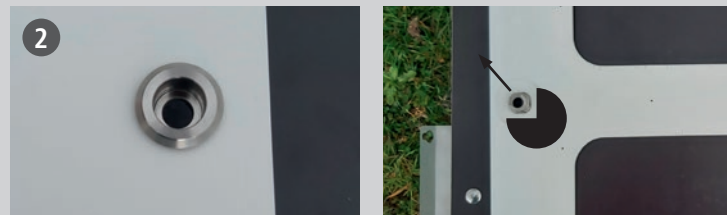
Plaats de greep van buiten in de ronde schroefverbinding. Monteer aansluitend de haak en de schroef. Controleer voor het aantrekken van de schroef of de haak correct op het vierkant van de greep zit.

Monteer de grote scharnieren met de **schroeven 6** en de **moeren 4** op de deur.

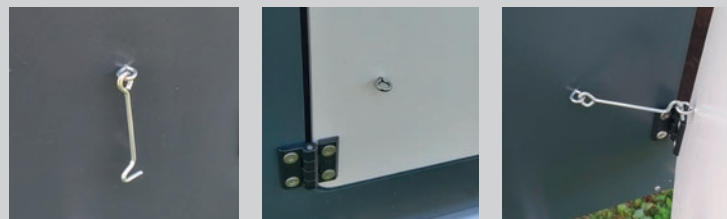
Plaats de deur in de rechter zijwand en bevestig de scharnieren met de **schroeven 6** en de **moeren 4**. **Let op:** Lijn de deur in het midden uit, voordat u de moeren aantrekt!

Volg dezelfde stappen bij de montage van de kippendeur. Gebruik hiervoor eveneens de **schroeven 6**, **moeren 4** en de kleine scharnieren.

Wanneer u een automatische kippendeur wilt monteren, is deze stap niet nodig.



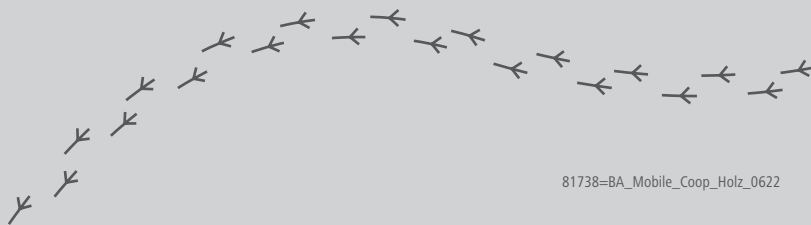
Monteer de vanghaak voor het open houden van de kippendeur door indraaien van de haken in de daarvoor bestemde boorgaten.



Haken aan de wandzijde

Oog aan de deurzijde

Ingehangen staat



6. Steunen voor de mestladen monteren

Schroeven: 3, 9, 13

Sla vanaf de buitenzijde de **schroef 9** links naast de kippendeur in het boorgat. Plaats aan de binnenzijde de **huls 13** en de **moer 3** en trek de moer aan.

Doe hetzelfde aan de linker wandzijde (eveneens vanaf de buitenzijde).

Doe hetzelfde aan de achterste wandzijde (eveneens vanaf de buitenzijde. De buitenzijde is de zijde waarop **geen** lange ingefreesde groef zichtbaar is).



7. Metalen beslag monteren

Schroeven: 3, 10

Plaats het metalen beslag vanaf de buitenzijde op de linker zijwand en plaats de **schroeven 10** en **moeren 3**.



Plaats het metalen beslag vanaf de buitenzijde op de rechter zijwand en plaats de **schroeven 10** en **moeren 3**.



Schroef de voorste wand vast aan de linker zijwand met de **schroeven 10** en **moeren 3**.

Schroef de achterste wand vast aan de linker zijwand met de **schroeven 10** en **moeren 3**.



8. Daksteunen monteren

Schroeven: 1

Schroef de 2 lange en een korte houten lijst met de **schroeven 1** door de voorgeboorde schroefgaten aan de bovenkant van de dekselplaat vast.

Let op de positie van de grote uitsparing links op de afbeelding!

Zorg ervoor dat de latten aan de zijkant vlak aansluiten op de rand van de plaat.



9. Eindopbouw

Schroeven: 3, 10, 1

Plaats de dekselplaat tussen de wandelementen. Zorg ervoor dat de dekselplaat voor en achter in de groeven van de wanden valt.

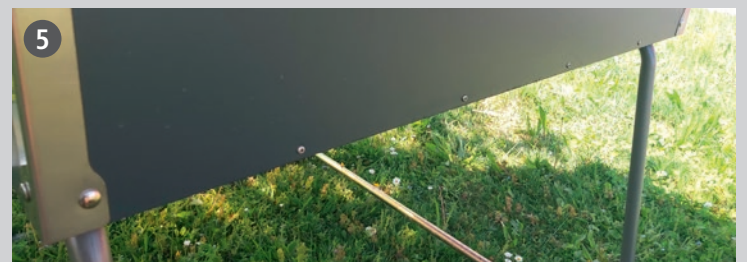
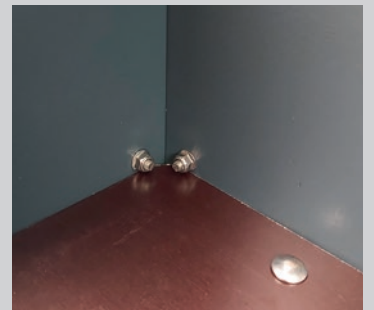
Let op de correcte positie van de dekselplaat (zie uitsparing links op de afbeelding).

Plaats de rechter zijwand met het metalen beslag en plaats de **schroeven 10** en **moeren 3**. Trek de moeren stevig aan.

Plaats rond de bovenrand de **schroeven 1** in de voorgeboorde schroefgaten. Zorg er voor het vastschroeven voor dat de houten lijsten vlak tegen de bovenrand van de wanden aansluiten.

Plaats de corpus op de bodemplaat. Zorg ervoor dat aan de binnenzijde in alle 4 hoeken de moeren op de bodemplaat zitten!

Schroef nu rondom de wanden vast aan de bodemplaat (**schroef 1**).



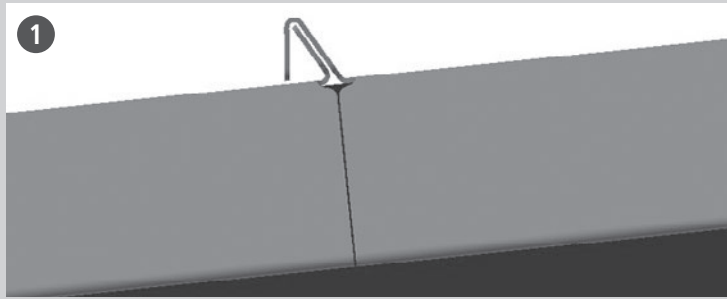
10. Dak bevestigen

Schroeven: 12, 14

Plaats de twee dakplaten. Zorg ervoor dat de plaat met de dubbele kromming boven ligt en de plaats met de enkele kromming onder.

Lijn de platen zodanig uit dat de ingeperste hoekmarkering aan elke kant in lijn is met de hoek van de stal.

Bevestig de platen met de **schroeven 14** en de **afdichringen 12**.



11. Kippenladder plaatsen

Schroeven: 7

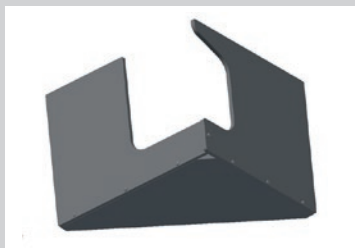
Schroef de twee **binnenzekantschroeven 7** van onder in de boorgaten van de kippenladder (niet volledig indraaien, 1-2 mm afstand houden) en hang de kippenladder hierna met de schroeven in de houderplaat.



12. Legnest monteren

Schroeven: 1

Breng de houten onderdelen van het legnest in positie en schroef deze met de **schroeven 1** vast. Plaats het legnest achter de twee positioneringsschroeven op de bodemplaat.



13. Mestladen plaatsen en de zitstokhouder monteren

Schroeven: 4, 5

Bevestig de twee zitstokhouders aan de binnenzijden van de twee mestladen met de **schroeven 5** en **moeren 4**.

Plaats de mestladen in de steun en plaats de zitstok in de houder.



14. Bevestigingsschroeven voor voederautomaat en drinkautomaat bevestigen

Bij gebruik van de originele voederautomaat art.nr. 70660 van Kerbl en de nippeldrinkbak art.nr. 70651 van Kerbl moeten voor de bevestiging per kant vier inslagmoeren worden aangebracht.

Schroeven: 11, 5

Plaats een **inslagmoer 11** in het boorgat op de voor- en achterkant. Sla de inslagmoer met de hamer in.

TIP: Vanaf de binnenzijde met een tweede hamer tegenhouden. Hierdoor wordt het inslaan van de moeren vergemakkelijkt.

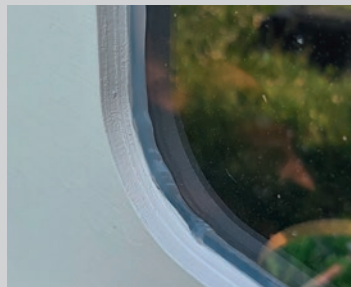
Draai vanaf de binnenzijde elk een **schroef 5** in de inslagmoer.



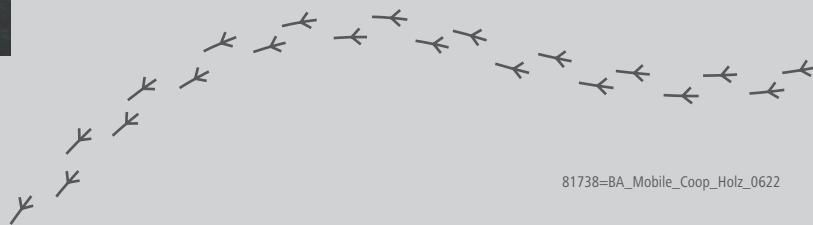
15. Ramen afdichten

Breng bij de overgang tussen ruit en plaat een ongeveer 3-5 mm dikke silicone voeg aan om het raam af te dichten.

TIP: De silicone voeg kan met de vinger of een gangbare voegenstrijker glad worden gemaakt. Gebruik hiervoor altijd zeepsop (ca. 1 el afwasmiddel per 100 ml water) als oplosmiddel (wijsvinger of voegenstrijker met het mengsel bevochtigen om een vastplakken van de silicone te voorkomen)



Glad gestreken silicone voeg



(IT) Istruzioni di montaggio pollaio

1. Piastra di fondo e sottostruttura

Viti: 3, 9, 7

Infilare le **viti 9** attraverso i 10 fori della piastra di fondo (testa delle viti sul lato liscio della piastra!).

Montare i due tubi curvi e la leva di comando e serrare i **dadi 3** con la mano.

Posizionare la lamiera di sostegno per la scala fra tubo e piastra come mostrato in figura (bordo esterno curvato verso il basso).

Conficcare l'estremità quadra delle viti nella lastra percuotendola con un martello e serrare completamente il **dado 3** con una chiave (apertura 10).

SUGGERIMENTO: Durante il serraggio dei dadi, premere dal retro contro la testa della vite per evitare una rotazione a vuoto. Prima del serraggio del **dado 3**, la testa della vite deve essere completamente conficcata nella lastra, in modo tale che la vite non possa ruotare insieme al dado.

Avvitare le **viti 7** (in seguito serviranno per il posizionamento del nido per la deposizione delle uova) nei due fori restanti della piastra di fondo.

SUGGERIMENTO: Per questa operazione utilizzate un avvitatore a batteria!



2. Staffe degli assi ruota e ruote

Viti: 3, 8

Posizionare le staffe degli assi ruota intorno ai tubi curvi. Infilare la **vite 8** attraverso il foro e serrare completamente il **dado 3**.

- La piegatura superiore deve essere rivolta verso l'interno
- L'apertura dell'asse deve essere rivolta in direzione della leva di comando precedentemente montata

Infilare entrambe le ruote sull'asse e agganciare l'asse nelle apposite staffe.



3. Avvitare i profili della porta

Viti: 14

Deporre la parete laterale destra con il lato interno verso l'alto (visibile dai piccoli fori di posizionamento intorno all'apertura della porta) e posizionare i profili.

Accertarsi che i due intagli (che fungono da ausili per l'allineamento) si trovino in alto a sinistra e in basso a destra.

Fissare i profili con le **viti 14**. Accertarsi che tutte le viti coincidano con i fori presenti nella parete laterale.

Deporre la parete anteriore (con l'apertura per lo sportello del pollaio) con il lato interno verso l'alto (visibile dai piccoli fori di posizionamento a sinistra dell'apertura della porta) e posizionare il profilo come mostrato in figura.

Attenzione: La sporgenza del profilo deve essere rivolta verso l'alto.

Fissare il profilo con le **viti 14**. Accertarsi che tutte le viti coincidano con i fori presenti nella parete laterale.



4. Installazione dei vetri

Viti: 2

Deporre la parete laterale sinistra e la porta con il lato interno rivolto verso l'alto (il lato interno è riconoscibile dai piccoli fori di posizionamento intorno alle aperture delle finestre).

Rimuovere le pellicole protettive dei due vetri (su entrambi i lati) e posizionare i vetri sulla lastra. Fissare i vetri con le **viti 2**.



5. Preparazione e montaggio delle porte

Viti: 6, 4

Smontare la serratura della porta come mostrato in figura allentando la vite (a sinistra) e il dado (al centro).

Attenzione: La rondella non è fissata sulla maniglia di plastica, abbiate cura di non perderla!

Inserire nella porta il raccordo a vite tondo dal lato esterno.

Accertarsi che la sporgenza sul lato interno sia rivolta in alto a sinistra. Fissare il raccordo a vite con il **dado grande**.

Inserire la maniglia dall'esterno nel raccordo a vite tondo. Quindi montare il gancio e la vite. Prima di stringere la vite, assicurarsi che il gancio sia correttamente posizionato sul quadro della maniglia.

Montare le cerniere grandi sulla porta con le **viti 6** e i **dadi 4**.

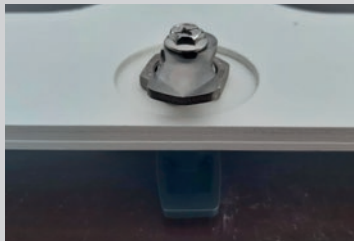
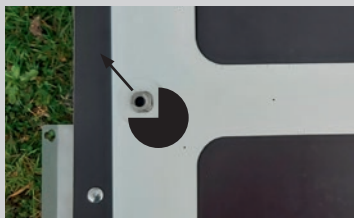
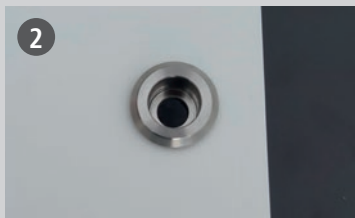
Inserire la porta nella parete laterale destra e fissare le cerniere con le **viti 6** e i **dadi 4**.

Attenzione: Centrare la porta prima di stringere i dadi!

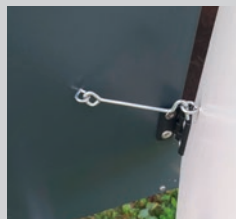
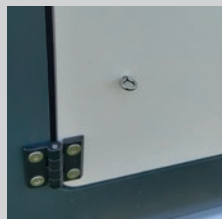
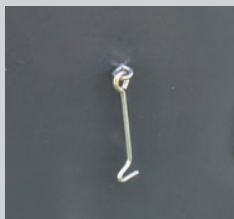
Seguire lo stesso schema per il montaggio della porta del pollaio. A tale scopo utilizzare le **viti 6**, i **dadi 4** e le cerniere piccole.

Se si desidera montare uno sportello automatico, questa operazione non è necessaria.





Montare il gancio per mantenere aperto lo sportello del pollaio avvitando il gancio in questione negli appositi fori.



Gancio sul lato della

parete

Occhiello sul lato della porta
Agganciato

6. Montare le basi delle lastre per deiezioni

Viti: 3, 9, 13

Dall'esterno, inserire la vite 9 nel foro a sinistra accanto alla porta del pollaio. Posizionare internamente la bussola 13 e il dado 3 e stringere il dado.

Procedere allo stesso modo sul lato sinistro della parete (sempre dall'esterno).

Procedere allo stesso modo sul lato posteriore della parete (sempre dall'esterno). Il lato esterno è il lato su cui non è visibile una scanalatura lunga).



7. Montare la ferramenta

Viti: 3, 10

Applicare la ferramenta dal lato esterno sulla parete laterale sinistra e posizionare le viti 10 e i dadi 3.



Applicare la ferramenta dal lato esterno sulla parete laterale destra e posizionare le viti 10 e i dadi 3.



Avvitare la parete anteriore alla parete laterale sinistra con le viti 10 e i dadi 3.

Avvitare la parete posteriore alla parete laterale sinistra con le viti 10 e i dadi 3.



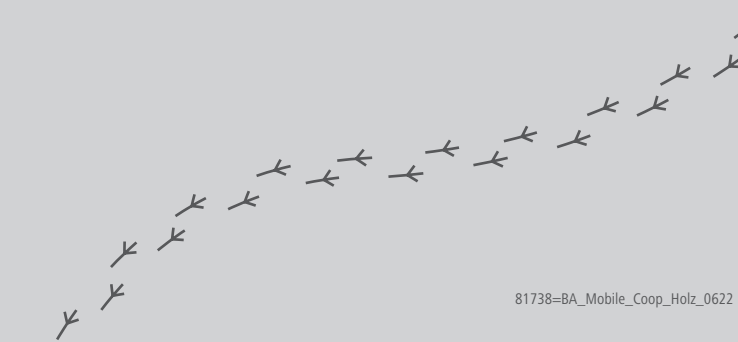
7. Montare le traverse del tetto

Viti: 1

Avvitare i 2 listelli in legno lunghi e un listello in legno corto con le viti 1 attraverso gli appositi fori filettati sul lato superiore della lastra di copertura.

Prestare attenzione alla posizione della cavità grande a sinistra nell'immagine!

Accertarsi che i listelli lateralmente siano perfettamente a livello con il bordo della lastra.



8. Installazione finale

Viti: 3, 10, 1

Posizionare la lastra di copertura tra gli elementi delle pareti. Accertarsi che la lastra di copertura si innesti davanti e dietro nelle scanalature delle pareti.

Prestare attenzione alla corretta direzione della piastra di copertura (vedere la cavità a sinistra nell'immagine).

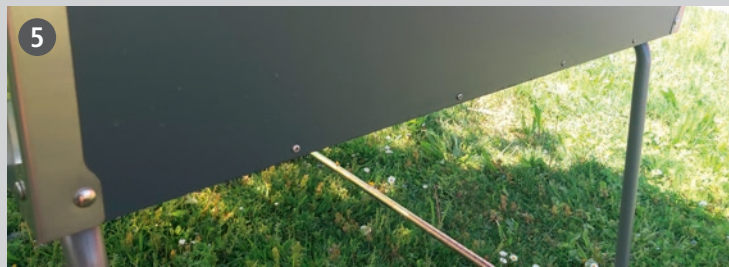
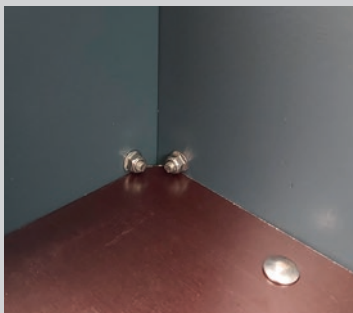
Applicare la parete laterale destra con la ferramenta e posizionare le **viti 10** e i **dadi 3**. Serrare completamente i dadi.

Applicare tutt'intorno al bordo superiore le **viti 1** negli appositi fori filettati.

Prima di avvitare, accertarsi che i listelli in legno siano perfettamente allineati al bordo superiore delle pareti.

Applicare il corpo sulla piastra di base. Accertarsi che internamente, in tutti e 4 gli angoli, i dadi siano appoggiati sulla piastra di fondo!

Avvitare le pareti alla piastra di fondo sull'intero perimetro (**vite 1**).



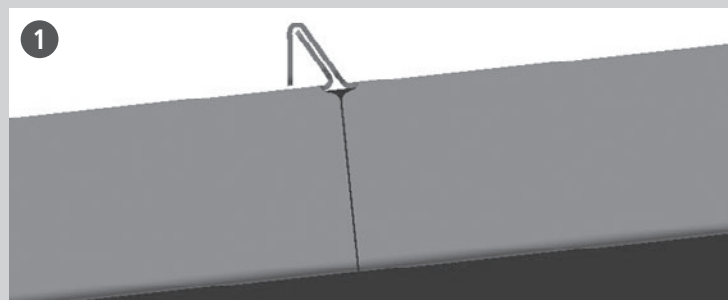
9. Fissare il tetto

Viti: 12, 14

Applicare le due lamiera del tetto. Accertarsi che la lamiera con la doppia piegatura si trovi sopra e quella con la piegatura singola si trovi sotto.

Allineare le lamiere in modo che la marcatura incisa negli angoli su ciascun lato sia allineata all'angolo del pollaio.

Fissare le lamiere con le **viti 14** e le **rondelle di tenuta 12**.



10. Applicare la scala

Viti: 7

Avvitare le due **viti a esagono incassato 7** dal basso nei fori della scala (non avvitare completamente, lasciare 1-2 mm di distanza) e poi agganciare la scala con le viti alla lamiera di sostegno.

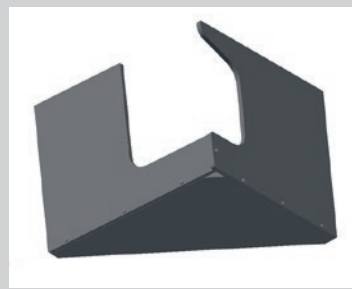


11. Montare il nido per la deposizione delle uova

Viti: 1

Posizionare le parti in legno del nido e avvitare con le **viti 1**.

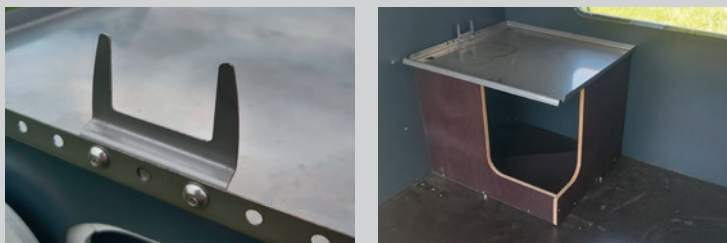
Applicare il nido sulla piastra di fondo dietro le due viti di posizionamento.



12. Inserire le lastre per deiezioni e montare i supporti dei posatoi

Viti: 4, 5

Fissare i due supporti dei posatoi sui lati interni delle due lastre per deiezioni con le viti 5 e i dadi 4. Inserire le lastre per deiezioni nella base e inserire il posatoio nel supporto.



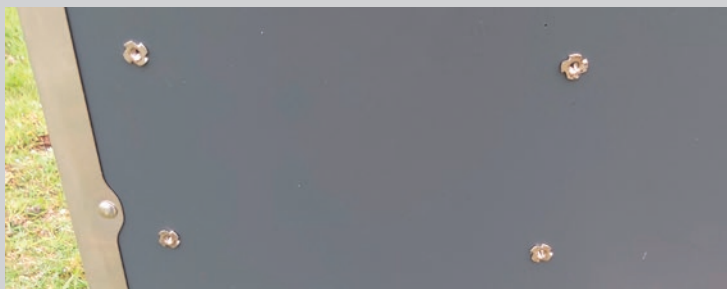
13. Applicare le viti di fissaggio per distributore automatico di mangime e abbeveratoio automatico

Se si utilizza il distributore automatico di mangime originale Kerbl n. art. 70660 e l'abbeveratoio con nipplo Kerbl n. art. 70651, per il fissaggio si devono applicare quattro dadi ragno per ogni lato.

Viti: 11, 5

Inserire un dado ragno 11 nel foro sul lato anteriore e posteriore. Conficcare i dadi a ragno con un martello.

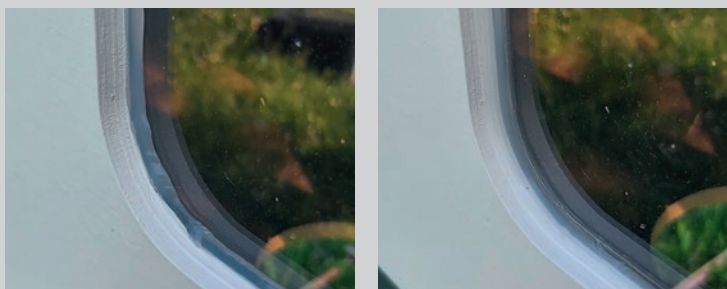
SUGGERIMENTO: Agendo dall'interno con un secondo martello si facilita la penetrazione dei dadi. Avvitare dall'interno rispettivamente una vite 5 nel dado a ragno.



14. Impermeabilizzare i vetri

Nel punto di passaggio tra vetro e lastra, realizzare un cordone di silicone dello spessore di circa 3-5 mm per impermeabilizzare la finestra.

SUGGERIMENTO: Il cordone di silicone può essere liscio con il dito o con una normale spatola per fughe. A tale scopo, utilizzare acqua saponata (circa 1 cucchiaino di un normale detersivo in 100 ml di acqua) come agente distaccante (inumidire l'indice o la spatola per fughe con la miscela per evitare l'adesione del silicone)



Cordone di silicone staccato

(SV) Monteringsanvisning hönsbus

1. Bottenplatta och underlag

Skrudar: 3, 9, 7

Stick skruvarna 9 genom de 10 borrhålen i bottenplattan (skruvhuvudena på den släta sidan av plattan!).

Montera de båda rörkrökarna och handtagen och dra åt muttrarna 3 för hand.

Placera fästplattan för hönsstegen mellan röret och plattan enligt illustrationen (ytterkanten vinklad nedåt).

Slå in skruvarnas fyrkant i plattan med en hammare och dra åt muttern 3 ordentligt med en skruvnyckel (storlek 10).

TIPS: När du drar åt muttrarna ska du trycka bakifrån mot skruvhuvudet för att förhindra att de snurrar. Skruvhuvudet måste vara helt nedtryckt i plattan innan du drar åt muttern 3 så att inte skruven kan vrida sig samtidigt.

Skruva in skruvarna 7 (behövs senare för att positionera värpredet) i de två återstående hålen i bottenplattan.

TIPS: Använd en skruvdragare!



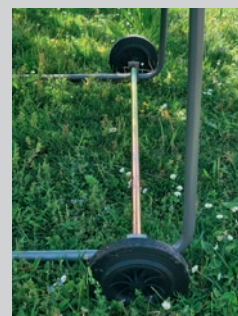
2. Hjulaxelbygel och hjul

Skrudar: 3, 8

Placera hjulaxelbyglarna runt rörkrökarna. Stick skruv 8 genom borrhålet och dra åt muttern 3 ordentligt.

- Den övre kröken måste vara riktad inåt
- Axelöppningen måste peka i riktning mot det tidigare monterade handtaget

Sätt de två hjulen på axeln och haka fast axeln i hjulaxelbyglarna.



3. Skruva fast dörrlister

Skrudar: 14

Lägg den högra sidoväggen med insidan uppåt (synlig från de små positioneringshålen runt dörröppningen) och placera ut dörrlisterna.

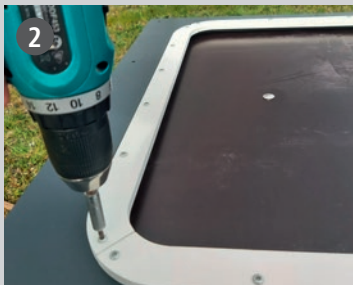
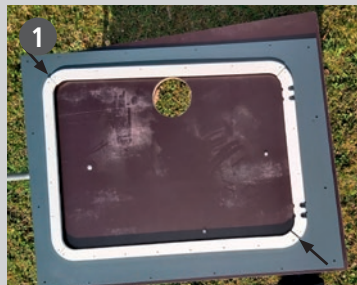
Se till att de två skåror (de fungerar som riktningshjälpmedel) sitter längst upp till vänster och längst ner till höger.

Fäst listerna med **skruvarna 14**. Se till att alla skruvar hamnar i de förborrade hålen i sidoväggen.

Placera den främre väggen (med uttaget för hönsluckan) med insidan uppåt (synligt vid de små positioneringshålen till vänster om dörröppningen) och placera dörrlisterna enligt illustrationen.

Obs! Den inifråsta fördjupningen i dörrlisterna måste peka uppåt.

Fäst listerna med **skruvarna 14**. Se till att alla skruvar hamnar i de förborrade hålen i sidoväggen.



4. Montera fönsterrutor

Skrudar: 2

Placera den vänstra sidoväggen och dörren med insidan uppåt (insidan känns igen på de små positioneringshålen runt fönsteröppningarna). Ta bort skyddsfolierna från de två fönsterrutorna (på båda sidor!) och placera varje ruta på plattan.

Fäst fönsterrutorerna med **skruvarna 2**.



5. Förberedelse och montering av dörrar

Skrudar: 6, 4

Demontera dörrlåset enligt illustrationen genom att lossa skruven (vänster) och muttern (mitten).

Obs! Skivan sitter löst på plasthandtaget, så tappa den inte!

Sätt in det runda skruvförbandet i dörren från utsidan. Se till att fördjupningen på insidan pekar uppåt åt vänster. Säkra skruvförbandet med den stora muttern.

Sätt in handtaget från utsidan i det runda skruvförbandet. Montera sedan kroken och skruven. Innan skruven dras åt, se till att kroken sitter korrekt på handtagets fyrkant.

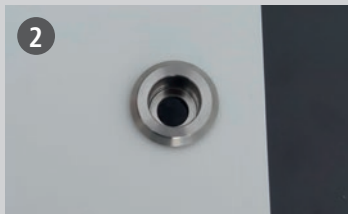
Montera de stora gångjärnen på dörren med **skruvarna 6** och **muttrarna 4** på dörren.

Sätt in dörren i den högra sidoväggen och fäst gångjärnen med **skruvarna 6** och **muttrarna 4**.

Obs! Centrera dörren innan du drar åt muttrarna!

Gör på samma sätt när du monterar hönsdörren. Använd även här **skruvarna 6**, **muttrarna 4** och de små gångjärnen.

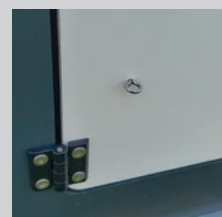
Om du vill installera en automatisk hönslucka kan du hoppa över det här steget.



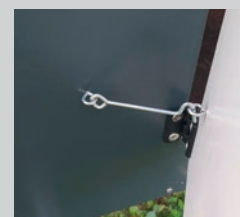
Montera fästkroken för att hålla hönsluckan öppen genom att skruva i krokarna i avsedda borrhålen.



Krok på väggsidan



Ögla på dörrsidan



Fastkrokat tillstånd

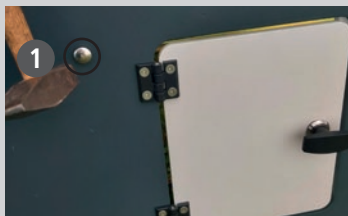
6. Montera fästen för spillningsbricka

Skrudar: 3, 9, 13

Sätt från utsidan i **skruv 9** i borrhålet till vänster om hönsdörren. Placera **hylsan 13** och **muttern 3** på insidan och dra åt muttern.

Gör på samma sätt på den vänstra väggsgidan (även från utsidan).

Gör på samma sätt på den bakre väggsgidan (även från utsidan). Utsidan är den sida där **inga** långa inifråsta skåror är synliga).



7. Montera plåtbeslagen

Skrudar: 3, 10

Placera plåtbeslagen från utsidan på den vänstra sidoväggen och sätt dit **skruvarna 10** och **muttrarna 3**.

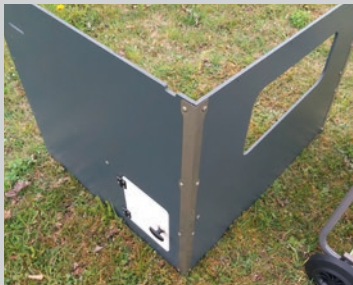


Placera plåtbeslagen från utsidan på den högra sidoväggen och sätt dit **skruvarna 10** och **muttrarna 3**.



Skruva fast den främre väggen i den vänstra sidoväggen med **skruvarna 10** och **muttrarna 3**.

Skruva fast den bakre väggen i den vänstra sidoväggen med **skruvarna 10** och **muttrarna 3**.



7. Montera takstegen

Skrubar: 1

Skruva fast två långa och en kort trälist på ovansidan av täckplattan med **skruvarna 1** genom de förborrade skruvhålen.

Var uppmärksam på placeringen av den stora utskärningen till vänster i illustrationen! Se till att ribborna ligger i nivå med plattans kant på sidan.



8. Slutmontering

Skrubar: 3, 10, 1

Placera täckplattan mellan väggelementen. Se till att täckplattan sitter fast i väggarnas spår fram och bak.

Kontrollera att täckplattan är riktad åt rätt håll (se fördjupningen till vänster i illustrationen).

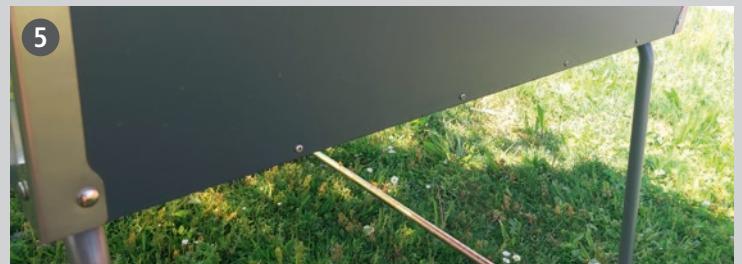
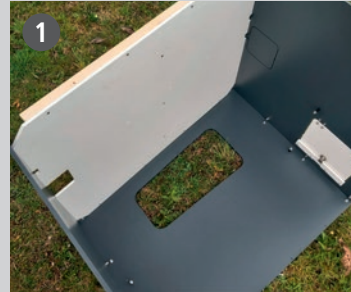
Sätt på den högra sidoväggen med plåtbeslagen och placera skruvarna **skruvarna 10** och **muttrarna 3**. Dra åt muttrarna ordentligt.

Sätt i **skruvarna 1** i de förborrade skruvhålen runt hela den övre kanten.

Innan du skruvar fast dem ska du se till att trälisterna ansluter mot väggarnas överkant.

Placera stammen på bottenplattan. Se till att muttrarna på insidan av alla 4 hörnen ligger an mot bottenplattan!

Skruva nu fast väggarna i bottenplattan runt om (**skruv 1**).



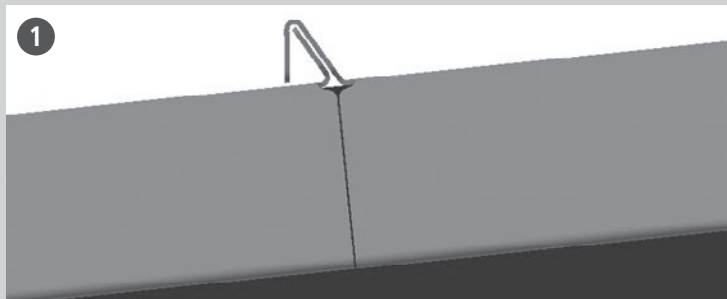
9. Sätt fast taket

Skrubar: 12, 14

Sätt på de båda takplåtarna. Se till att plåten med den dubbla kröken ligger överst och att plåten med bara en krök ligger underst.

Rikta plåten så att den inpräglade hörnmarkeringen på varje sida ligger i nivå med hörnet av hönshuset.

Fäst plåtarna med **skruvarna 14** och **tätningbrickor 12**.



10. Montera hönsstegen

Skrubar: 7

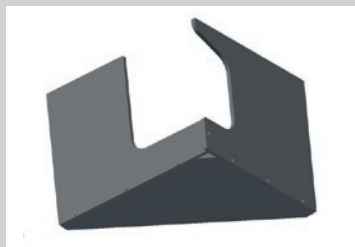
Skruva in de två **insexskruvarna 7** underifrån i hönsstegen (skruva inte in dem helt och hållet, lämna ett mellanrum på 1–2 mm) och häng sedan upp hönsstegen i fästplattan med skruvarna.



11. Montera värprede

Skrubar: 1

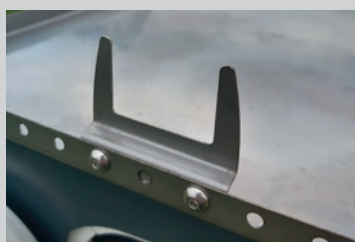
Placera trädelarna i värpredet på rätt plats och skruva ihop dem med **skruvarna 1**. Placera värpredet bakom de båda positioneringsskruvarna på bottenplattan.



12. Lägg i spillningsbrickor och montera hållare till sittstäng

Skrubar: 4, 5

Fäst de två stänghållarna på insidan av de två spillningsbrickorna med **skruvarna 5** och **muttrarna 4**. Placera spillningsbrickorna i fästet och sätt stängens i hållaren.



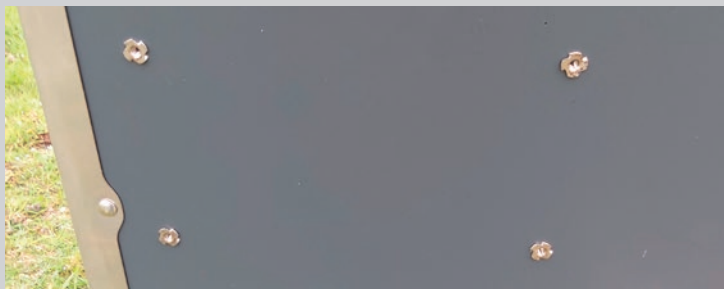
13. Montera fästskruvarna för foderautomaten och vattenautomaten

Om Kerbls original-foderautomat, art.-nr 70660 och Kerbls dryckesnipplare, art.-nr 70651 används måste fyra islagsmuttrar per sida sättas i för infästning.

Skrubar: 11, 5

Sätt en **islagsmutter 11** i borrhålet på fram- och baksidan. Slå i islagsmuttern med en hammare.

TIPS: Om du håller emot muttrarna från insidan med en andra hammare är det lättare att hamra in dem. Skruva in vardera en **skruv 5** i islagsskruven från insidan.



14. Täta fönsterrutor

Dra en ca 3–5 mm tjock silikonfog vid övergången mellan rutan och plattan för att täta fönstret.

TIPS: Silikonfoggen kan slätas ut med ett finger eller en fogutjämnare som finns i handeln. Använd tvålatten (ca 1 matsked vanligt diskmedel till 100 ml vatten) som separationsmedel (fukta pekfinger eller fogutjämnare med blandningen för att förhindra att silikonet fastnar)



Utjämnad silikonfog

(DA) Monteringsvejledning hønsesald

1. Bundplade og underbygning

Skruer: 3, 9, 7

Sæt **skruerne 9** i 10 hullerne i bundpladen (skruetop på den glatte side af pladen!).

Monter de to rørbøjninger og grebstangen, og spænd **møtrikkerne 3** i hånden.

Anbring holdepladen til hønsstigen mellem rør og plade, som vist på illustrationen (yderkanten er vinklet nedad).

Slå skruernes firkant med en hammer i pladen, og spænd **møtrikken 3** godt fast med en skruenøgle (nøglevidde 10).

TIP: Tryk mod skruetopets bagside, når du spænder møtrikkerne, for at forhindre fortsat drejning. Skruetopet skal være slået helt ind i pladen, inden **møtrikken 3** spændes, så skruen ikke drejer med.

Skru **skruerne 7** (skal senere bruges til placering af læggerede) i de to resterende huller i bundpladen.

TIP: Brug hertil en batteridrevet skruestrækker!



2. Hjulakselbøjle og hjul

Skruer: 3, 8

Anbring hjulakselbøjlerne omkring rørbøjningerne. Sæt **skruen 8** i hullet, og spænd **møtrikken 3** godt fast.

- Den øvre bøjning skal i den forbindelse pege indad
- Akselåbningen skal pege i retning mod den tidligere monterede grebstang

Sæt de to hjul på akslen, og hæng akslen i hjulakselbøjlerne.



3. Påskruning af dørlister

Skruer: 14

Læg højre sidevæg ned med indersiden opad (synligt ved de små positioneringshuller omkring døråbningen), og placer dørlisterne.

Sørg for, at de to kærve (de bruges som orienteringshjælp) er øverst til venstre og nederst til højre.

Fastgør listerne med **skruerne 14**. Sørg for, at alle skrue rammer de forborede huller i sidevæggen.

Læg den forreste væg ned med indersiden opad (synligt ved de små positioneringshuller til venstre for døråbningen), og placer dørlisterne som vist.

OBS: Den fræsede afsats i dørlisten skal pege opad.

Fastgør listen med **skruerne 14**. Sørg for, at alle skrue rammer de forborede huller i sidevæggen.



4. Montering af vinduesruderne

Skruer: 2

Læg venstre sidevæg og døren ned med indersiden opad (indersiden kan kendes ved de små placeringshullerne omkring vinduesåbningerne). Fjern beskyttelsesfolierne på de to vinduesruder (på begge sider!), og anbring hver rude på pladen.

Fastgør vinduesruderne med **skruerne 2**.



5. Klargøring og montering af dørene

Skruer: 6, 4

Skil dørlåsen ad som vist ved at løsne skruen (venstre) og møtrikken (midte).

OBS: Ruden sidder løst på plastgrebet, tab den ikke!

Sæt den runde sammenskruing i døren fra ydersiden.

Sørg for, at afsatsen på indersiden peger opad og til venstre. Fastgør sammenskruingen med den store møtrik.

Sæt grebet udefra i den runde sammenskruing. Monter derefter krogen og skruen. Sørg for at sikre dig, at krogen sidder korrekt på firkanten, inden skruen spændes.

Monter de store hængsler med **skruerne 6** og **møtrikkerne 4** på døren.

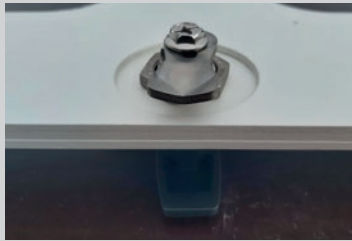
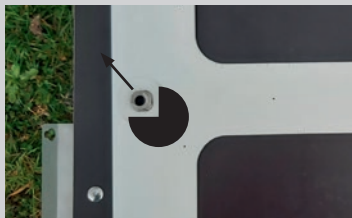
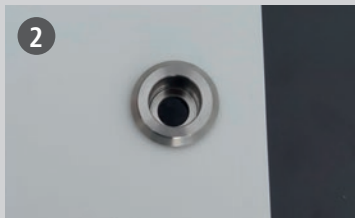
Sæt døren ind i den højre sidevæg, og fastgør hængslerne med **skruerne 6** og **møtrikkerne 4**.

OBS: Positionér døren i midten, inden du spænder møtrikkerne!

Gå frem på samme måde ved montering af hønsedøren. Brug hertil også **skruerne 6**, **møtrikkerne 4** og de små hængsler.

Hvis du vil montere en automatisk hønseslem, så er dette trin ikke nødvendigt.

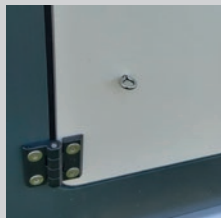




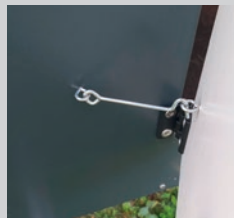
Monter fangkrogen til at holde hønselemmen åben ved at dreje krogene i de dertil beregnede borer.



Kroge på vægsiden



Øje på dørsiden



Ihængt tilstand

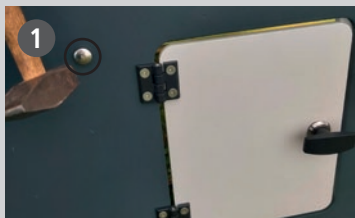
6. Montering af understøtning til plader til afføring

Skruer: 3, 9, 13

Slå **skruen 9** i boringen til venstre for hønse døren fra ydersiden. Anbring **muffen 13** og **møtrikken** på **indersiden 3**, spænd møtrikken.

Gå frem på samme måde på venstre vægside (ligeledes udefra).

Gå frem på samme måde på den bagerste vægside (ligeledes udefra). Ydersiden er den side, hvor der **ikke** kan ses en lang, fræset not.



7. Montering af pladebeslag

Skruer: 3, 10

Sæt pladebeslagene fra ydersiden på den venstre sidevæg, og placer **skruerne 10** og **møtrikkerne 3**.



Sæt pladebeslagene fra ydersiden på den højre sidevæg, og placer **skruerne 10** og **møtrikkerne 3**.



Skrue den forreste væg sammen med den venstre sidevæg med **skruerne 10** og **møtrikkerne 3**.

Skrue den bagerste væg sammen med den venstre sidevæg med **skruerne 10** og **møtrikkerne 3**.



7. Montering af tagstivere

Skruer: 1

Skrue de 2 lange og en kort træliste med **skruerne 1** gennem de forborede skruenhuller fast på oversiden af lægpladen.

Vær opmærksom på den store udspærings position til venstre på illustrationen! Sørg for, at træmerne flugter med pladens kant i siden.



8. Endelig opsætning

Skruer: 3, 10, 1

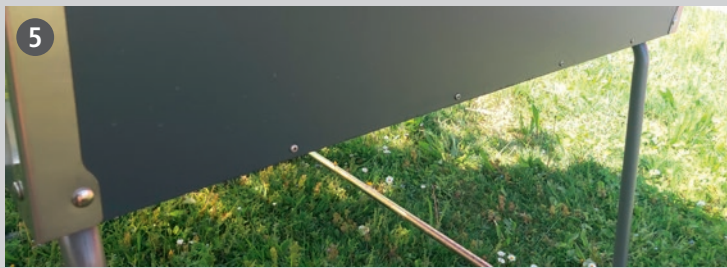
Placer lågpladen mellem vægelementerne. Sørg for, at lågpladen går ind i væggenes noter på for- og bagsiden.
Sørg for den korrekte retning i forbindelse med lågpladen (se udsparring til venstre på illustrationen).

Anbring højre sidevæg med pladebeslagene, og placer **skruerne 10** og **møtrikkerne 3**. Spænd møtrikkerne, så de sidder godt fast.

Sæt **skruerne 1** i de forborede skruehuller rundt langs overkanten.
Sørg for fastskruningen for, at trælisterne flugter med væggenes overkant.

Anbring kroppen på bundpladen. Sørg for, at møtrikkerne i alle 4 hjørner hviler på bundpladen!

Skru nu væggene hele vejen rundt sammen med bundpladen (**skruer 1**).



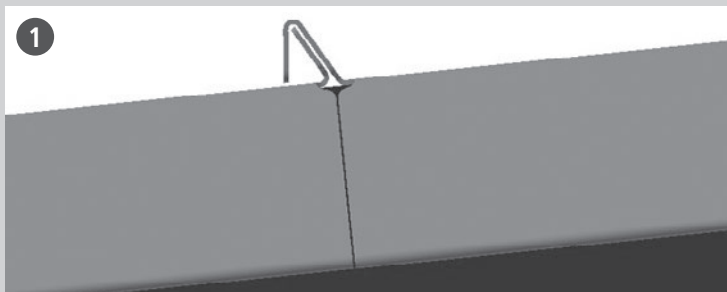
9. Fastgørelse af taget

Skruer: 12, 14

Placer de to tagplader. Sørg for, at pladen med den dobbelte bøjning ligger foroven og pladen med den enkelte bøjning ligger forned.

Placer pladerne således, at den prægede hjørnemarkering på hver side flugter med staldens hjørne.

Fastgør pladerne med **skruerne 14** og **tætningsskiver 12**.



10. Placering af høsestigen

Skruer: 7

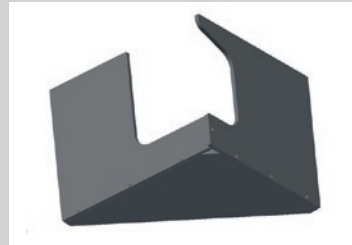
Skru de to **unbrakoskruer 7** nedfra i høsestignens borer (skru dem ikke helt i, sørg for 1-2 mm afstand), hæng derefter høsestigen med skruerne i holdepladen.



11. Montering af læggerede

Skruer: 1

Bring læggeredens trædele i position, og skru dem sammen med **skruerne 1**.
Placer læggereden bag de to justeringsskrue på bundpladen.



12. Lægning af plader til afføring, og montering af siddepindsholderen

Skruer: 4, 5

Fastgør de to siddepindsholdere på indersiden af de to plader til afføring med **skruerne 5** og **møtrikkerne 4**.

Læg plader til afføring i understøtningen, og sæt siddepinden i holderen.



13. Placering af fastgørelsesskruer til foderautomat og drikkeautomat

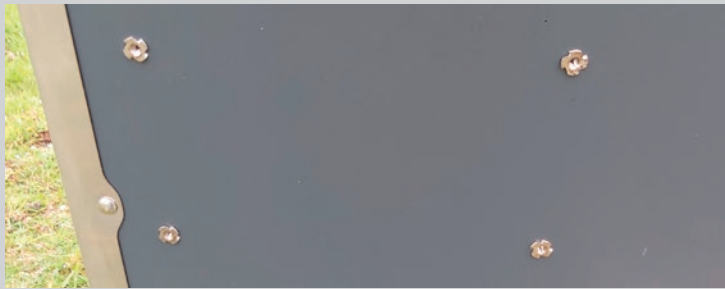
Ved brug af den originale Kerbl foderautomat artikelnr. 70660 og Kerbl nippel-drikkested artikelnr. 70651 skal der til fastgørelse anbringes fire indslagsmøtrikker pr. side.

Skruer: 11, 5

Sæt en **indslagsmøtrik 11** i boringen på for- og bagsiden. Slå indslagsmøtrikken i med en hammer.

TIP: Hold en anden hammer imod på indersiden, det gør det lettere at slå møtrikkerne i.

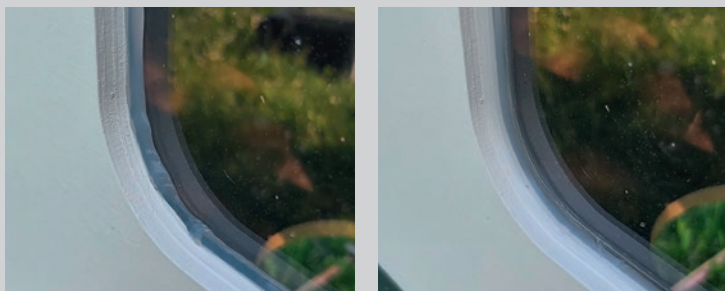
Skrue indfra én **skruer 5** i hver møtrik.



14. Tætning af vinduesruderne

Læg en ca. 3-5 mm tyk silikonefuge mellem ruden og pladen for at tætne vinduet.

TIP: Silikonefugen kan glattes med fingeren eller en gængs fugeglatter. Brug dertil ubetinget sæbevand (ca. 1 spsk. gængs opvaskemiddel til 100 ml vand) som skillemiddel (fugt pegefingeren eller fugeglatteren med blandingen for at forhindre en vedhæftning af silikonen)



Glattet silikonefuge

(SL) Navodila za montažo kokošnjaka

1. Osnovna plošča in nosilna podlaga

Vijaki: 3, 9, 7

Vijake **9** vstavite skozi 10 izvrtin v osnovni plošči (glava vijaka na gladki strani plošče!).

Sestavite oba cevna loka in ročico ter ročno privijte **matice 3**.

Med cev in ploščo namestite pritrđilno ploščo za lestev za piščance, kot je prikazano na sliki (zunanji rob je obrnjen navzdol).

Štirirobo glavo vijakov s kladivom zabijte v ploščo in s ključem trdno privijte **matico 3** (velikost ključa 10).

NASVET: Pri zategovanju matic pritisnite na glavo vijaka od zadaj, da se ta ne zavrti v prazno. Pred zategovanjem **matico 3** mora biti glava vijaka popolnoma zabita v ploščo, tako da se vijak ne more vrteti skupaj z njo.

V preostali dve izvrtini v osnovni plošči zavrtite **vijaka 7** (potrebna pozneje za namestitev gnezdišča).
NASVET: Uporabite akumulatorski vijačnik!



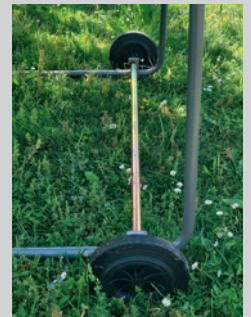
2. Nosilec kolesne osi in kolesa

Vijaki: 3, 8

Okoli cevnih lokov namestite nosilce kolesnih osi. Vstavite **vijak 8** v izvrtino in trdno zategnite **matico 3**.

- zgornji upogib mora biti usmerjen navznoter
- odprtina osi mora biti usmerjena v smer predhodno nameščene ročice

Na os namestite obe kolesi in os zataknite v nosilec kolesnih osi.



3. Privijte letve na vratih

Vijaki: 14

Postavite desno stransko ploščo z notranjo stranjo navzgor (vidno iz majhnih izvrtin za namestitev okoli vratne odprtine) in namestite letve na vratih.

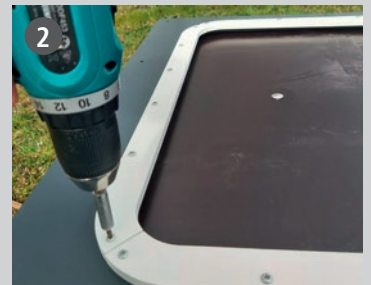
Prepričajte se, da sta zarezji (služita kot pripomočka za poravnavo) levo zgoraj in desno spodaj.

Letve pritrđite z **vijaki 14**. Bodite pozorni na to, da vsi vijaki ustrezajo predhodno izvrtanim luknjam v stranski plošči.

Sprednjo steno (z izrezom za piščančjo loputo) postavite tako, da je notranja stran obrnjena navzgor (vidno na majhnih izvrtinah za namestitev levo od vratne odprtine), in namestite letve na vratih, kot je prikazano.

Pozor: Vrezani rob v vratni letvi mora biti obrnjen navzgor.

Letve pritrđite z **vijaki 14**. Bodite pozorni na to, da vsi vijaki ustrezajo predhodno izvrtanim luknjam v stranski plošči.



Vijaki: 2

Postavite levo stransko ploščo in vrata z notranjo stranjo navzgor (notranjo stran prepoznate po majhnih izvrtinah za namestitve okoli okenskih odprtin).

Z obeh okenskih stekel odstranite zaščitne folije (na obeh straneh!) in vsako steklo položite na ploščo.

Okenska stekla pritrdite z **vijaki 2**.



5. Priprava in vgradnja vrat

Vijaki: 6, 4

Razstavite ključavnico vrat, kot je prikazano na sliki, tako da sprostite vijak (levo) in matico (v sredini).

Pozor: Disk je ohlapno nameščen na plastičnem ročaju, zato pazite, da ga ne izgubite!

V vrata od zunaj vstavite okrogel vijadni spoj.

Bodite pozorni na to, da je rob na notranji strani obrnjen navzgor v levo. Vijadni spoj pritrdite z veliko matico.

Ročaj vstavite v okrogli vijadni spoj z zunanje strani. Nato namestite kavelj in vijak. Pred zategovanjem vijaka se prepričajte, da je kavelj pravilno nameščen na štiri robi del ročaja.

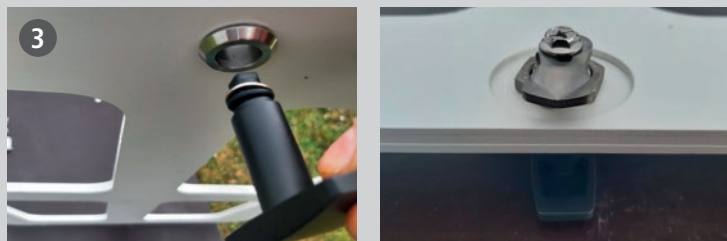
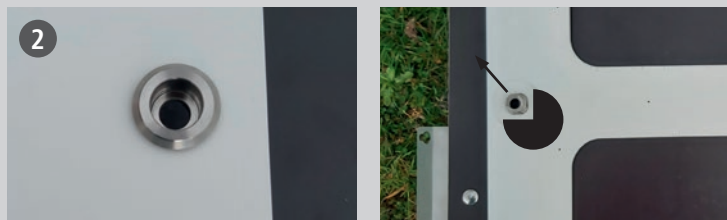
Velike tečaje pritrdite na vrata z **vijaki 6** in **maticami 4**.

Vrta namestite v desno stransko ploščo in pritrdite tečaje z **vijaki 6** in **maticami 4**.

Pozor: Pred zategovanjem matic vrata postavite v sredino!

Enako ravnajte pri montaži vrat za piščance. Tudi za to uporabite **vijake 6**, **matice 4** in majhne tečaje.

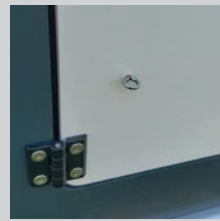
Ta korak ni potreben, če želite namestiti avtomatsko loputo za piščance.



Pritrdite kavelj, ki drži odprto loputo za piščance, tako da kavlje privijete v predvidene izvrtine.



Kavelj na steni



Ušesce na strani vrat



Zataknen položaj

6. Namestitev nosilcev za pločevino za iztrebke

Vijaki: 3, 9, 13

Z zunanje strani vstavite **vijak 9** v izvrtino na levi strani vrat za piščance. V notranjost vstavite **tulec 13** in **matico 3** ter zategnite matico.

Enako nadaljujte na levi strani stene (prav tako od zunaj).

Enako ravnajte na zadnji strani stene (prav tako od zunaj). Zunanja stran je tista, na kateri **ne vidimo** dolgega vrezanega utora.



7. Montaža okovja iz pločevine

Vijaki: 3, 10

Na levo stransko steno z zunanje strani namestite okovje iz pločevine in namestite **vijake 10** ter **matice 3**.

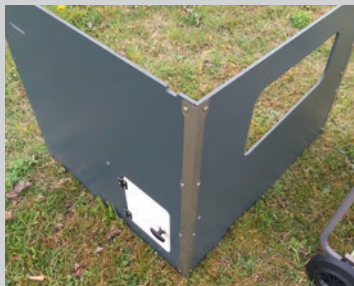


Na desno stransko steno z zunanje strani namestite okovje iz pločevine in namestite **vijake 10** ter **matice 3**.



Prednjo steno privijte na levo stransko steno z vijaki 10 in maticami 3.

Zadnjo steno privijte na levo stransko steno z vijaki 10 in maticami 3.



7. Montaža strešnih opornikov

Vijaki: 1

Dve dolgi in eno kratko leseno letvico privijte na vrh pokrivne plošče z vijaki 1 skozi predhodno izvrtane izvrtine za vijake.

Bodite pozorni na položaj velike luknje na levi strani slike!

Prepričajte se, da so letve ob strani poravnane z robom plošče.



8. Končna struktura

Vijaki: 3, 10, 1

Pokrivno ploščo namestite med stenske elemente. Prepričajte se, da se pokrivna plošča zatakne v utore sten spredaj in zadaj.

Bodite pozorni na pravilno smer pokrivne plošče (na sliki glejte luknjo na levi strani).

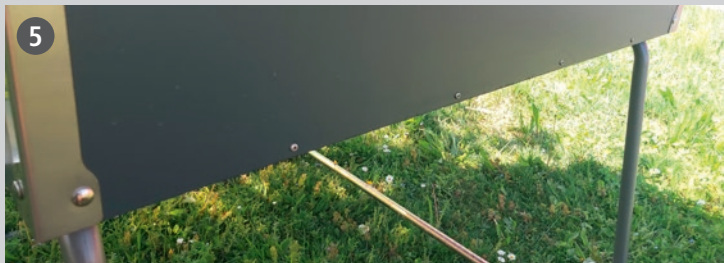
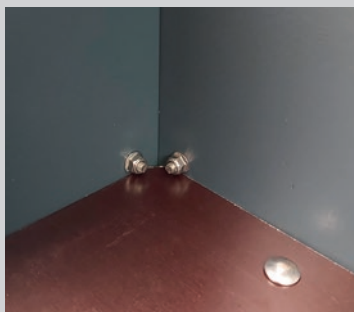
Postavite desno stransko ploščo z okovjem iz pločevine in namestite vijake 10 ter matice 3. Močno zategnite matice.

Po zgornjem robu namestite vijake 1 v predhodno izvrtane luknje za vijake.

Pred vijačenjem se prepričajte, da so lesene letvice poravnane z zgornjim robom sten.

Postavite ohišje na osnovno ploščo. Prepričajte se, da matice v vseh štirih vogalih v notranjosti počivajo na osnovni plošči!

Zdaj privijajte stene krožno na osnovno ploščo (vijak 1).



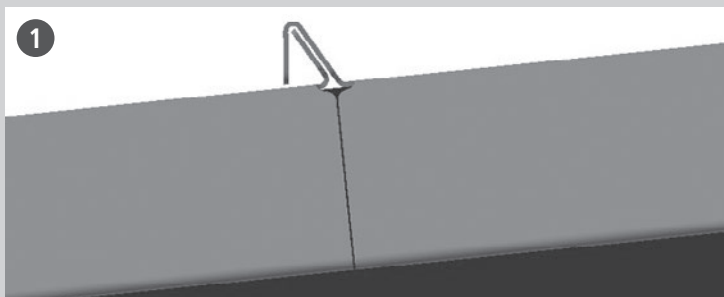
9. Pritrдите streho

Vijaki: 12, 14

Namestite obe strešni kritini. Bodite pozorni na to, da je pločevina z dvojnimi upogibom na vrhu, pločevina z enojnim upogibom pa na dnu.

Pločevini poravnajte tako, da je reliefna oznaka vogala na vsaki strani poravnana z vogalom kokošnjaka.

Pločevini pritrдите z vijaki 14 in tesnilnimi ploščicami 12.



10. Montaža lestve za piščance

Vijaki: 7

V izvrtine v lestvi za piščance privijte dva vijaka 7 s sestrobim delom od spodaj (ne privijte ju do konca, pustite 1–2 mm vrzeli) in nato z vijakoma obesite lestev za piščance v pritrtilno ploščo.

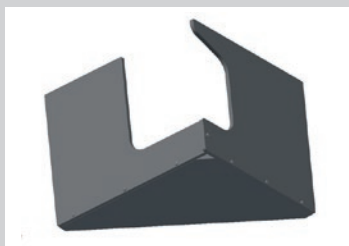


11. Montaža gnezdišča

Vijaki: 1

Postavite lesene dele gnezdišča na svoje mesto in jih privijte z vijaki 1.

Gnezdišče postavite za dva pozicijska vijaka na osnovni plošči.

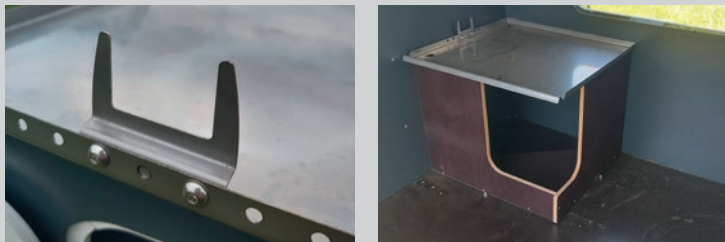


12. Namestitev pločevine za iztrebke in pritrditev nosilca za sedišče kokoši

Vijaki: 4, 5

Z vijaki 5 in maticami 4 pritrdite oba nosilca za sedišče kokoši na notranjo stran obeh pločevin za iztrebke.

Pločevini za iztrebke vstavite v nosilec, v držalo pa namestite sedišče.



13. Pritrdite pritrdilne vijake za avtomatski krmilnik in avtomatski napajalnik

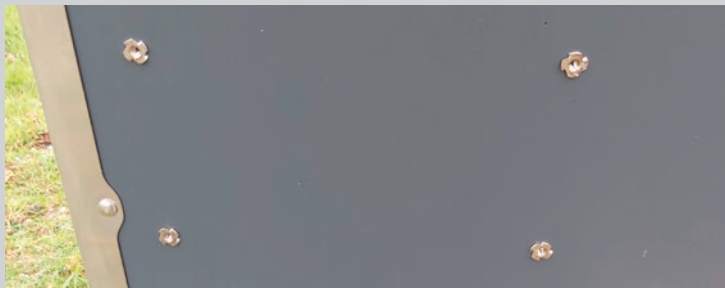
Pri uporabi originalnega avtomatskega krmilnika Kerbl, št. izd. 70660, in nastavka za napajanje Kerbl, št. izd. 70651, je treba za pritrditev pritrditi štiri vijake matice na vsaki strani.

Vijaki: 11, 5

V izvrtino spredaj in zadaj vstavite **prabitno matico 11**. Pribitno matico zabijte s kladivom.

NASVET: Z drugim kladivom primite matice z notranje strani, da jih boste lažje zabili.

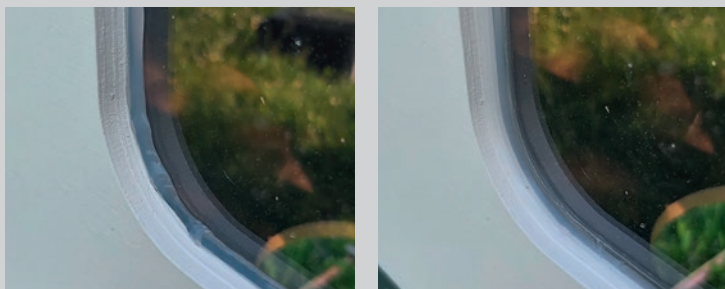
Z notranje strani vijake **vijak 5** v prabitno matico.



14. Tesnjenje okenskih stekel

Na prehodu med steklom in ploščo nanesite približno 3–5 mm debel silikonski spoj, da okno zatesnite.

NASVET: Silikonski spoj lahko zgladite s prstom ali s komercialnim orodjem za odstranjevanje spojev. Nujno uporabite milnico (približno 1 žlica komercialnega sredstva za izpiranje na 100 ml vode) kot ločevalno sredstvo (z mešanico navlažite kazalec ali orodje za odstranjevanje spojev, da se silikon ne prilepi)



Odstranjen silikonski spoj

